

Dzisiaj będzie pogoda słoneczna, ciepło i parno. Temperatura dojdzie do około 94 stopni w nocy około 73 stopni. Umiarkowane wiatry południowe.

Dzisiaj - wtorek, 6 września, Eugeniusza, Zachariasza. Jutro - środa, 7 września, Melchiora, Reginy.

588 OSÓB GINIE W WYPADKACH ŚWIĄTECZNYCH

Pierwsza Próba Pogotowia Obronnego U.S. i Kanady

Auta Zabily 405 Ludzi; 102 Utonelo

Na Drogach Bylo Ponad 70 Milionow Samochodow

United Press International. Ostatni, 78-godzinny, wakacyjny koniec tygodnia bieżący lata zakończył się ubiegłej północy 405 śmiertelnymi wypadkami samochodowymi na drogach, 102 utonięciami i 83 innymi, "nieklasyfikowanymi" tragediami, ustalając ogólnie żniwo śmierci na liczbie 588 zabitych.

Najwięcej tragedii drogowych zanotowano w Kalifornii z 40 śmiertelnymi wypadkami samochodowymi; drugie miejsce na żalobnej liście zajmuje Texas z 28 wypadkami; dalej następują: - Pennsylvania, 23 wypadki; New York, 21; Illinois, 19; Kentucky, 18; Ohio, 17; Michigan i North Carolina, po 14.

Trochę Mniej

Tegoroczna liczba śmiertelnych wypadków drogowych z okresu Dnia Pracy, rozciągającego się od piątku wieczora do godziny 12 w nocy z poniedziałku na wtorek, jest niższa, niż w tym samym okresie roku ubiegłego, kiedy skutkiem wypadków samochodowych zginęło 434 ludzi. "Rekord" trzyma rok 1951 z 453 śmiertelnymi wypadkami na drogach.

Z ogólnej liczby utonięć (102), około 11 procent przypada na zderzenia się łodzi motorowych na jeziorach.

Olbrzymi Natłok

Krajowa Rada Bezpieczeństwa Drogowego oblicza, że na gościńcach amerykańskich znajdowało się podczas świąt więcej niż 70 milionów samochodów. Strajk na liniach kolejowych w Pensylwanii i Grand Trunk przyczynił się do wzmożenia ruchu samochodowego. Linie lotnicze i autobusowe również zdwoiły obsługę, aby zaspokoić zapotrzebowania pasażerów nie mogących korzystać z kolei.

16 Uwięzionych w Kopalni Złota

Boksborg, Poł. Afryka. (UPI) - Ekipa pracowników ratowniczych spieszy z nadludzkim niemal wysiłkiem, aby uratować od niechybnej śmierci 16 górników, jeszcze uwięzionych zasypem ziemi w kopalni złota na głębokości 7,000 stopni ziemi.

Zdano stwierdzić, że 12 górników poprzednio zostało zabitych. Dwóch białych i 23 tubylców zdołało w porę uchronić się od zasypania, który nastąpił w sobotę. Ogółem tego roku w wypadkach kopalnianych w Poł. Afryce straciło życie 495 górników.

Chiny Komun. Konkuruja z Rosja w Propagandzie Namawiaja Do Akcji Wywrotowej w Celu Pozyskania Zwolenników

London. (UPI) - Chiny komunistyczne rozpoczęły intensywną masową kampanię propagandową w Afryce, stwarzając wielką konkurencję Rosji sowieckiej, jak podają wiarygodne źródła.

Te źródła wskazują na liczne posunięcia, że Chiny komunistyczne usiłują pozyskać dla siebie jak najwięcej nowopowstałych republik na kontynencie afrykańskim.

Programy w 4 Językach

Radio Pekin nadaje 70 godzin tygodniowo programów propagandowych na Afrykę w czterech językach. Przeszło 100 delegacji afrykańskich odwiedziło komunistyczne

Szybko Goi Sie Kolano - Wnet Do Walki Stane I z Posunieciem Demokratow Polityczne Zrobiu Siano



Walka Miedzy Prezydentem Kasa Vubu a Premierem Lumumba Zaostrza Sie

Jeden Pozbawia Drugiego Wladzy i Wywołane Bezholowie Zmusza Wladze Narodow Zjednoczonych Do Dalszego Pogotowia Wojennego

Leopoldville. (UPI) - Premier Patrice Lumumba usiłuje pozbawić władzy prezydenta Jozefa Kasa Vubu i jednocześnie ostrzeżać Narody Zjednoczone i inne kraje, aby zaniechały wszelkiej interwencji w tej sprawie.

Komunikat ogłoszony po odbyciu całonocnej sesji gabinetu jest odpowiedzią Lumumby na mowę radiową prezydenta Kasa Vubu, w której Kasa Vubu oznajmił o wydaleniu Lumumby z urzędu premiera.

Narazie nie wiadomo kto ustąpi a kto pozostanie u władzy. W międzyczasie władze Narodow Zjednoczonych strzegą wszystkie lotniska, ale źródła dyplomatyczne podają, że cztery sowieckie samoloty zdołały odlecieć ubiegłej nocy i dziś wczesnym ranem w niewiadomym kierunku.

Lotnisko Zablockowane

Później wojska Narodow Zjednoczonych zablockowały lotnisko w Leopoldville woza-

Ulewnie Deszcze Padaja w Calej Europie

Paryż (DP). - W całej Europie - pada. Pada we Francji, Szwajcarii, we Włoszech. Przewidywania pogody w W. Brytanii, Belgii, Holandii i Skandynawii mówią o grożących ulewach i burzach. Najbardziej mokre lato

Lato roku 1960 niebawem zasłuży na miano najbardziej mokrego lata dwudziestego stulecia.

W zachodniej Europie ze względu na deszczowe, ulewach i gradach. Grad zagroził zbiorom winogron w Szpanii.

We Francji - od Bretanii po Lazurowy Brzeg i Biaritz do Renu - chmurno, deszczowo, burzliwie. W expressie

Dwoch "Zaginionych" Urzednikow N.S.A. Pojawilo Sie w Moskwie

Istnieje Przypuszczenie, Ze Zdradzili Tajemnice Lotu U-2

London. (UPI) - Dwoch "zaginionych" urzednikow, do niedawna zatrudnionych w Krajowej Agencji Bezpieczenstwa (NSA) zjawilo sie na konferencji prasowej i oglosilo, ze zdezertowali do Rosji Sowieckiej. Sowiecka agencja prasowa Tass podaje.

Tass podal, ze jednym z urzednikow jest Mitchell a drugim Martin. Mitchell odczytal kopie fotostatyczne oryginalu oswiadczenia, ktore rzekomo on i Martin zdeponowali w banku State w Laurel, Md.

Tass podal, ze oryginal oswiadczenia, w ktorym obaj oznajmili, ze udaja sie do Rosji sowieckiej, znajduje sie w skryzynie bankowej nr. 174. "Zagineli" w Czerwcu

Mitchell i Martin "zagineli" 24 czerwca po oznajmieniu znajomym, ze zamierzaja wyjechać na wakacje na zachodnie wybrzeże. Gdy w polowie

lipca nie wrócili do Washingtonu, Department Obrony wszczal sledztwo.

Stwierdzono, ze obydwa urzednicy udali sie najpierw do Meksyku a stamtąd do Hawany.

Pentagon oznajmil, ze urzednicy dezertzy nie dysponowali żadnymi tajemnicami, zagrażającymi bezpieczenstwu Stanow Zjednoczonych. Natomiast niektórzy kongresmeni twierdza, ze urzednicy znali tajne szyfry i istniejące przypuszczenie, ze właśnie oni zdradzili tajemnicę lotu wywiadowczego samolotu U-2 i spowodowali uwięzienie pilota Francis Gary Powers, ktorego sowieckie sady skazaly na 10 lat wziezienia.

Wobec wyjawienia ich pobytu w Moskwie Department Obrony zarządził odpowiednie środki ochronne.

Wobec wyjawienia ich pobytu w Moskwie Department Obrony zarządził odpowiednie środki ochronne.

Wobec wyjawienia ich pobytu w Moskwie Department Obrony zarządził odpowiednie środki ochronne.

Wobec wyjawienia ich pobytu w Moskwie Department Obrony zarządził odpowiednie środki ochronne.

Wobec wyjawienia ich pobytu w Moskwie Department Obrony zarządził odpowiednie środki ochronne.

Wobec wyjawienia ich pobytu w Moskwie Department Obrony zarządził odpowiednie środki ochronne.

Wobec wyjawienia ich pobytu w Moskwie Department Obrony zarządził odpowiednie środki ochronne.

Wobec wyjawienia ich pobytu w Moskwie Department Obrony zarządził odpowiednie środki ochronne.

Wobec wyjawienia ich pobytu w Moskwie Department Obrony zarządził odpowiednie środki ochronne.

Wobec wyjawienia ich pobytu w Moskwie Department Obrony zarządził odpowiednie środki ochronne.

Wobec wyjawienia ich pobytu w Moskwie Department Obrony zarządził odpowiednie środki ochronne.

Wobec wyjawienia ich pobytu w Moskwie Department Obrony zarządził odpowiednie środki ochronne.

Wobec wyjawienia ich pobytu w Moskwie Department Obrony zarządził odpowiednie środki ochronne.

Wobec wyjawienia ich pobytu w Moskwie Department Obrony zarządził odpowiednie środki ochronne.

Na Drodze Do Bialego Domu

Krajowa Kampania Wczoraj, Dzisiaj i Jutro

Prawnicy Za Nixonem

Washington. (UPI) - Nominat Republikanow na Prezydenta, wice-prezydent Richard M. Nixon szybko przychodzi do zdrowia i juz w sobote opuści szpital, aby wznowić swą kampanie.

W międzyczasie, kwatery Nixona podaje do wiadomości, ze powstala organizacja "Prawników za Nixonem i Lodge'em", na czele ktorej stanął były krajowy prezes Stowarzyszenia Prawników w Charles S. Rhyne.

Wyjaśnił on, ze organizację powołano do życia na skutek rozlicznych listow napływających od adwokatow ze wszystkich stron kraju.

Oświadczenie organizacji powiada w deklaracji wstepnej: - "My, prawnicy, wierzymy, ze Nixon idzie śladami wielkich tradycji Jeffersona, Madisona i Lincoln'a".

Kennedy Na Zachodzie

Pocatello, Idaho. (UPI) - Nominat Demokratow, sen. John F. Kennedy rozpoczel dzis kampanie na Zachodzie domaganiem sie, aby rzad Eisenhowera "wyjasnil narodowi" sprawe poglosek, jakoby sowieckie samoloty znajdujace sie w locie z Rosji do Konga, otrzymaly paliwo i obsluge w bazach sojuszu polnocno atlantyckiego NATO. Kennedy oparl swoj wystep na publikowanej w niedziale wiadomosci, jakoby samoloty sowieckie otrzymaly gazoline i obsluge w bazie NATO w Grecji. Wyslal on w tej sprawie telegram do sekretarza stanu, Christiana A. Hertera i zapowiedzial, ze dzis bedzie do Departamentu Stanu telefonowal.

Kennedy przybyl tu z Michigani, gdzie na szereg wiecow zorganizowanej pracy przemawial do przeszlo stu tysiecy ludzi.

Lodge Na Wschodzie

New York. (UPI) - Nominat Republikanow na Wice-prezydenta, Henry Cabot Lodge i gubernator stanu New York, Nelson Rockefeller odwiedzili wczoraj po poludniu Coney Island. Przez kilka godzin otaczaly ich tysiecy wycieczkowiczow. Ani Lodge ani Rockefeller nie wygosili "formalnych mow", ograniczajace sie do kilku zdani, gdy byli w poblizu mikrofonow. Usciski dloni, osobiste rozmowy i wiatowania wypelnily ich po poludniowy program.

Niewierny Truman

Marion, Ind. (UPI) - Byly prezydent, Harry S. Truman, przemawiajace tu za kandydatura Kennedy'ego oswiadczyli, ze "nikt mnie nie przekona, abym uwierzyl iz Nixon ma doswiadczenie w kierowaniu nawa państwową".

(Przed konwencja Demokratow w Los Angeles, Truman oswiadczył na cały kraj w prasie na radio, ze Kennedy jest "dojrzały" do sprawowania najwyzszego urzedu w kraju.)

Odwiedza Porty

Gdynia. (UPI) - Trzy okręty Polskiej Floty Wojennej odbyly dzis z bazy portu wojennego i udaly sie do Brytanii w celu zlozenia pieciodniowej wizyty. Okręty te zawina w czwartek do przystani w Portsmouth.

Ruch Lotnictwa Cywilnego Ustanie

300 Bombowcow Utworzy "Tarcze Podniebna"

Washington. (UPI) - Wszystkie cywilne samoloty w Stanach Zjednoczonych i w Kanadzie beda unieruchomione na szesc godzin w sobote przed poludniem, na okres "pierwszej generalnej proby" pogotowia obronnego przed atakiem sowieckich bombowcow.

Ponad 300 bombowcow B-52 i B-47 komendy strategicznego lotnictwa - Strategic Air Command (SAC), wielka liczba pocigowcow, ladowe i morskie wyrzelnie rakiet z Polnocno Amerykanskiej Komendy Obrony Powietrznej - North American Air Defense Command (NORAD) utworzaja "tarcze podniebna" w tych manewrach.

SAC Przeciw NORAD

Pomiędzy godzinami 2 nad ranem a 8 rano cywilny ruch powietrzny całkowicie ustanie. Unieruchomionych będzie ponad 1,000 lotow pasazerskich, ktore normalnie przewozą 37,000 pasazerow, a 31 zagranicznych liniowcow powietrznych musi sie wstrzymac z przybyciem do Stanow Zednoczonych i Kanady.

Rola "napastnika", czyli sowieckich bombowcow odegraja bombowce SAC'u, ktore przeleca wyznaczone im i trzymane w tajemnicy trasy. Zachowuje sie w tym sciska tajemnicie, aby obroncy mogli odróżnić bombowce SAC'u od bombowcow sowieckich, gdyby Rosja wykorzystala manewry i przypuscila atak na kontynent. polnocno-amerykanskich.

Rola obroncow przypada pocigowcom, stacjom elektronicznym i wyrzelnikom rakietowym NORAD'u. Wojkowe, lotnicze i morskie sily NORAD'u wyniosla 150,000 ludzi. Lotnicze i obslugowe sily SAC'u beda prawdopodobnie takie same.

Najazd Policji Na Dom Gemblerki w Wheeling

Policja pokuratora stanowego dokonala wczoraj najazdu na dom gamblerki zwany "The Dam" w Wheeling, przy zbiegu ulic Hintz i Milwaukee, aresztujace tam 36 osob. Ten dom gry i hazardu byl pod obserwacja policji od kilku tygodni. Najzdem kierowal glowny inwestygator Paul Newey. W najezdzie tym wziole udzial 24 policjantow.

Aresztowani zostali Andrew Lackowicz i jego zona Jane, ktoryzy mieszkaja w tym budynku. Dalej aresztowano D. Samuela Gordon, pnr. 4721 N. Winthrop i Chestera Majewskiego pnr. 8220 N. Elmore, Niles, Illinois. Nadto aresztowano 32 gości. Wszyscy stana przed wielka lawa przysiegluch-powiedzial Newey.

Novotny Odwiedza Gomulke

Warszawa. (UPI) - Przybyl tu w poniedzialek prezydent reżimu Czechoslowacji Antonin Novotny ktory pozostanie w Polsce przez 5 dni w celu porozumienia sie w sprawie wydatniejszej wspolpracy na te ekonomicznym. Na lotnisku Novotny zo-

Syn Odnajduje Rodzicow Po 23 Latach Rozlaka

Przybyl Do Francji z Moskwy

Paryż. (DP). - 27-letni Stefan Haraczaj, dzis obywatel ZSSR, przybyl do Francji z Moskwy, aby spotkac sie po 23 latach rozstania sie z matka i ojcem, Janem Haraczajem, synem chlopa z Chochołowa w Polsce.

Dojazd nie odbyl sie bez komplikacji: Po przybyciu do Paryza, Stefan zgubil adres rodziny, Francuskiego nie znal; spotkany przypadkowo na Gare de l'Est tragarz, mowiacy po rosyjsku, zaprowadzil go na poluje.

Odnaleziono adres w biurze zgubionych rzeczy na lotnisku w Orly i Haraczaj dotarl do Azannes w dep. Meuse, radosnie witany przez rodzicow i cale miasteczko, oczekiwano go tam niecierpliwie od wielu dni.

Ojciec Wyemigrowal

Jan Maraczaj wyemigrowal do Francji w wieku lat 25, w

Premie Za Wykształcenie Dla Milicjantow i Oficerow

Poziom Jest Stanowczo Zbyt Niski

Warszawa. (FEC). - Poziom wykształcenia pracownikow komunistycznej sluzby administracyjnej jest we wszystkich dziedzinach zbyt niski w porownaniu do powierzanych im zadani. Sa to skutki polityki personalnej pierwszych lat po wojnie.

Wobec szczuplosci kadr intelektualnych, jakimi rozporzadzali w tym czasie komunisty, wiele stanowisk wyzszych powierzono ludziom pochodzajacym z tzw. "awanre, Niles, Illinois. Nadto aresztowano 32 gości. Wszyscy stana przed wielka lawa przysiegluch-powiedzial Newey.

Po pazdzierniku podjeto kroki, zmierzajace do podniesienia poziomu kadr urzedniczych. Zarzadzenia te objely rowniez pracownikow aparatu bezpieczenstwa i milicji. W mysli zarzadzenia Wladyslawa Wichy, Ministra Spraw Wewnetrznych, oficer Korpusu Bezpieczenstwa

stala powitany przez Wladyslawa Gomulke, sekretarza generalnego partii komunistycznej i premiera reżimu Jozefa Cyrankiewcza.

Dwóch "Zaginionych" Urzednikow N.S.A. Pojawilo Sie w Moskwie

Istnieje Przypuszczenie, Ze Zdradzili Tajemnice Lotu U-2

London. (UPI) - Dwoch "zaginionych" urzednikow, do niedawna zatrudnionych w Krajowej Agencji Bezpieczenstwa (NSA) zjawilo sie na konferencji prasowej i oglosilo, ze zdezertowali do Rosji Sowieckiej. Sowiecka agencja prasowa Tass podaje.

Tass podal, ze jednym z urzednikow jest Mitchell a drugim Martin. Mitchell odczytal kopie fotostatyczne oryginalu oswiadczenia, ktore rzekomo on i Martin zdeponowali w banku State w Laurel, Md.

Tass podal, ze oryginal oswiadczenia, w ktorym obaj oznajmili, ze udaja sie do Rosji sowieckiej, znajduje sie w skryzynie bankowej nr. 174. "Zagineli" w Czerwcu

Mitchell i Martin "zagineli" 24 czerwca po oznajmieniu znajomym, ze zamierzaja wyjechać na wakacje na zachodnie wybrzeże. Gdy w polowie

lipca nie wrócili do Washingtonu, Department Obrony wszczal sledztwo.

Stwierdzono, ze obydwa urzednicy udali sie najpierw do Meksyku a stamtąd do Hawany.

Pentagon oznajmil, ze urzednicy dezertzy nie dysponowali żadnymi tajemnicami, zagrażającymi bezpieczenstwu Stanow Zjednoczonych. Natomiast niektórzy kongresmeni twierdza, ze urzednicy znali tajne szyfry i istniejące przypuszczenie, ze właśnie oni zdradzili tajemnicę lotu wywiadowczego samolotu U-2 i spowodowali uwięzienie pilota Francis Gary Powers, ktorego sowieckie sady skazaly na 10 lat wziezienia.

Wobec wyjawienia ich pobytu w Moskwie Department Obrony zarządził odpowiednie środki ochronne.

Wobec wyjawienia ich pobytu w Moskwie Department Obrony zarządził odpowiednie środki ochronne.

Wobec wyjawienia ich pobytu w Moskwie Department Obrony zarządził odpowiednie środki ochronne.

Wobec wyjawienia ich pobytu w Moskwie Department Obrony zarządził odpowiednie środki ochronne.

Wobec wyjawienia ich pobytu w Moskwie Department Obrony zarządził odpowiednie środki ochronne.

Wobec wyjawienia ich pobytu w Moskwie Department Obrony zarządził odpowiednie środki ochronne.

Wobec wyjawienia ich pobytu w Moskwie Department Obrony zarządził odpowiednie środki ochronne.

Wobec wyjawienia ich pobytu w Moskwie Department Obrony zarządził odpowiednie środki ochronne.

Wobec wyjawienia ich pobytu w Moskwie Department Obrony zarządził odpowiednie środki ochronne.

Wobec wyjawienia ich pobytu w Moskwie Department Obrony zarządził odpowiednie środki ochronne.

Wobec wyjawienia ich pobytu w Moskwie Department Obrony zarządził odpowiednie środki ochronne.

Wobec wyjawienia ich pobytu w Moskwie Department Obrony zarządził odpowiednie środki ochronne.

Wobec wyjawienia ich pobytu w Moskwie Department Obrony zarządził odpowiednie środki ochronne.

Wobec wyjawienia ich pobytu w Moskwie Department Obrony zarządził odpowiednie środki ochronne.

# HENRYK SIENKIEWICZ KRZYŻACY POWIEŚĆ

178 (Ciąg dalszy)

Zbyszek przeczekał, póki nie znikli za następnym skretem, po czym zbliżył się cicho do samego gościnią na czele ciężej zbrojnych mężów. Był między nimi Maćko, Czech, dwóch wódzyków z Łękawicy, trzech młodych rycerzy z pod Ciechanowa i kilkunastu znaczących, lepiej zbrojnych bojarów żmujdzkich. Dalsze ukrywanie się nie było już zbyt potrzebne, miał więc Zbyszek zamiar, zaraz gdy zjawia się Niemcy, wysunąć się na środek szlaku, skoczyć, uderzyć w nich i rozzerwać. Gdyby to się udało i gdyby walka ogólna zamieniła się na szereg pojedynków, mógł już być pewien, że żmujdzini poradzą sobie z Niemcami.

I znów nastała chwila ciszy, którą macił tylko zwykły gwar leśny. Ale wkrótce do uszu wojowników doszły od wschodniej strony gościnią i głos ludzkie. Zrazu pomieszane i dość odległe, stopniowo stawały się coraz bliższe i wyraźniejsze.

Zbyszek w tej samej chwili wyprowadził swój oddział na środek gościnią i ustawił go w klin. Sam stał na czele, mając za sobą bezpośrednio Maćka i Czecha. W następnym szeregu stało trzech ludzi, w następnym czterech. Zbrojni byli wszyscy dobrze; brak im wprawdzie potężnych "drzew" czyli kopii rycerskich, gdyż te stawały się w leśnych pochodach wielką zawadą; natomiast mieli w ręku krótkie i lżejsze dzidy żmujdzkie do pierwszego natarcia, a miecze i topory przy siodłach do walki w ścisłu.

Hława nastawił pilnie uszy, posłuchał, a następnie szepnął do Maćka:

- Śpiewają, zatracona ich mać!
- Ale mi to dziwno, że tam bór zamyka się przed nami, i że nie widać dotąd—odpowiedział Maćko.
- Na to Zbyszek, który już dalsze skrywanie się, a nawet ciche mówienie uważał za zbyt ciężkie, odwrócił się i rzekł: —Bo gościnię idzie wedle strumienia i przez to często się zakręca. Obaczmy się niespodzianie, ale to lepiej.
- A wesolo ci jakoś śpiewają!—powtórzył Czech.

Istotnie zaś Niemcy śpiewali wcale nie pobożną pieśń, co łatwo było z samej nuty wymiarkować. Wsłuchawszy się można równie dobrze odróżnić, że śpiewa nie więcej, niż kilkunastu ludzi, a tylko jeden wyraz powtarzają wszyscy, który też wyraz rozlegał się jak szmót po lesie.

- I tak sobie szli ku śmierci, weseli i pełni ochoty.
- Wnet już ich ujrzym—rzekł Maćko.
- Przy czym twarz zmierzchała mu nagle i nabrała jakiegoś wilezego wyrazu, gdyż dusza w nim była nieużyta i zawzięta, a prócz tego nie odpłacił dotychczas za ów postój z kuszy, który otrzymał wtedy, gdy dla ratowania Zbyszka wyprawił się z listem siostry Witoldowej do Mistra.

Wciąż teraz poczęło się w nim burzyć serce, a zaś żądza pomsty oblała go, jak ukrop.

—Nie będzie temu dobrze, któren się z nim pierwszy zechce—pomyślał Hława, rzuciwszy okiem na starego rycerza.

Tymczasem powiew przyniósł wyraźny okrzyk, który powtarzali wszyscy chórem: "Tandaradei! tandaradei!"—i wraz Czech usłyszał słowa znajomej sobie pieśni:

"Bi den rosen er wol mac,  
Tandaradei!  
Merken wa mir'z houlet lac" . . .

W tym pieśń urwała się, albowiem po stronach szlaku rozległo się krakanie tak gwarne i rozgłosne, jakby w tym zakęcie lasu odbywał się sejm kruków. Niemców zadziwiło jednak to, skąd się mogło wziąć ich tyle i dlaczego wszystkie głosy odywają się z ziemi, nie zaś z wierchołków drzew. Pierwszy szereg knechtów ukazał się właśnie na skrajcu i stanął, jak wryty, na widok nich w tej samej chwili pochylił się Zbyszek na siodło, uderzył konia ostrogami i skoczył: —W nich!

Za nim skoczyli inni. Z obu stron boru podniósł się straszliwy okrzyk żmujdzkich wojowników. Około dwustu kruków dzieliło Zbyszkiwych ludzi od Niemców, którzy w mgnieniu oka pochyliłi las dzid ku jeźdźcom, podczas gdy dalsze szeregi zwróciły się z równą zaciętością czołem ku obu stronom lasu, aby bronić się od napaści z boków. Byliby podziwiali ową sprawność polscy rycerze, gdyby znaleźli czas na podziw i gdyby konie nie niosły ich w największym pędzie ku błyszczącym, nastawionym grotom.

Pomyśliłm dła Zbyszka wypadkiem, jazda niemiecka znajdowała się z tyłu oddziału przy wozach. Ruszyła ona wprawdzie zaraz ku swojej piechocie, ale ani przejechać przez nią, ani jej ominąć, a tym samym i zastąpić od pierwszego uderzenia nie mogła. Otoczyło przy tym ją samą mrowie żmujdzinów, którzy poczęli się wysypywać z gąszczów, jak jadowity rój os, których gniazdo niebacznym podróży nogą potracił. Zbyszek uderzył tymczasem razem ze swoimi ludźmi o piechotę.

I uderzył bez skutku. Niemcy, powbijawszy tylne końce ciężkich włóczni i berdyszów w ziemię trzymali je tak równo i krzepko, że lekkie mierzyny żmujdzkie przełamać tego muru nie mogli. Maćków koń, cięży berdyszem w goleń, wspiął się na tylne nogi, a następnie zarył nozdrzami w ziemię. Przez chwilę śmierć zawisła nad starym rycerzem, lecz on, świadom wszelkiej bitwy i doświadczony w przygodach, wypuścił nogi ze strzemion, chwycił potężną dłoń o ostrze niemieckiej dzidy, która zamiast pograżyć się w jego piersiach posłużyła mu tym samym jako oparcie, po czym zerwał się, uskokując między konie, i dobywszy miecza, począł nacierać nim na dzidy i berdysze, również, jak drapieżny krzeczot naciera zajadnie na stado długodziobych żorawi.

Zbyszek, gdy koń jego powstrzymany w zapędzie, siał prawie całkiem na zadzie, podparł się dzirytem—i ział, gotów wając się także miecza. Czech, który wierzył nade wszystko w topór, rzucił nim w kupę Niemców—i chwilowo pozostał bezbronny. Jeden z wódzyków z Łękawicy zginał, drugiego ogarnął na ten widok szal wściekłości, tak, iż począł wyć jak wilk i, wspinając skrawionego konia, parł naoslep w środek zastępu. Bojarowie żmujdzcy sieki brzeszczotami po grotach i drzewcach, z po za których spoglądały twarze knechtów, jakby przejeżdżając wozem i zarazem jakby pokurezone przez upór i zawziętość. Lecz stało się, że szły nie został rozzerwany. Żmujdzini też, którzy uderzyli z boków, odcykoczyli zrazu od Niemców, jak od jeża. Wróciłi niebawem z większą jeszcze natarczywością, ale wskórać nie mogli.

(Ciąg dalszy nastąpi).

## Olbrzymi Karp w Wiśle

Warszawa (K).—Wędkarz Zacharzewski, łapiąc ryby w Wiśle w pobliżu Annapola, miał nie lada szczęście. Otóż późnym wieczorem poczuł, że coś mu "bierze", wrywając wędkę z ręki. Po wielu tarapatach Zacharzewski przyholował do brzegu ogromnego karpia, ważącego 11,2 kg. Prawdopodobnie karp ten przedostał się do Wisły z jakiegoś hodowlanego stawa podczas powodzi.

## Ile Polki Wydają Na Kosmetyki?

Warszawa (K).—Polski przemysł kosmetyczny podjął po raz pierwszy próbę przeprowadzenia analizy zużycia kosmetyków. Z zebranych materiałów wynika, że wydatki na kosmetykę wynoszą w Polsce rocznie na głowę ludności niecałe 27 zł., z tego w środowiskach miejskich ok. 50 zł., a w środowiskach wiejskich—5 zł.

## Znaczki Królewskie w Warszawie

Warszawa (P).—Od 3 do 11go września odbywa się w Warszawie międzynarodowa wystawa wystawy filatelistycznej, na którą zgłoszono przeszło 1.000 zbiorów zawierających 6.000.000 znaczków.

Z Wielkiej Brytanii nadesłano zbiór znaczków kolonii brytyjskich. Pochodzi on, jak donosi prasa, ze zbiorów królowej Elżbiety.

## Sad Uciekł Do Sąsiada

Łąka (K).—W prawdziwym kłopotcie znalazł się Józef Słaga z Łąki, który zauważył, że jego 22-letni sad zaczął pewnego dnia "oddalać się". Przerazony, z dnia na dzień, obserwował niewyłącznie wdrękwie owocujących drzew, które wraz z ziemią uchodziły w dół po stoku wzgórz. Sad zbliżył się do pola innego sadownika Macieja Wiatra i osadził się—w odległości 60 metrów od poprzedniego właściciela—na stałe. Zjawisko to jest wypadkiem osuwania się ziemi, wskutek ulewnych deszczów.

## Sukienka z Tuniką



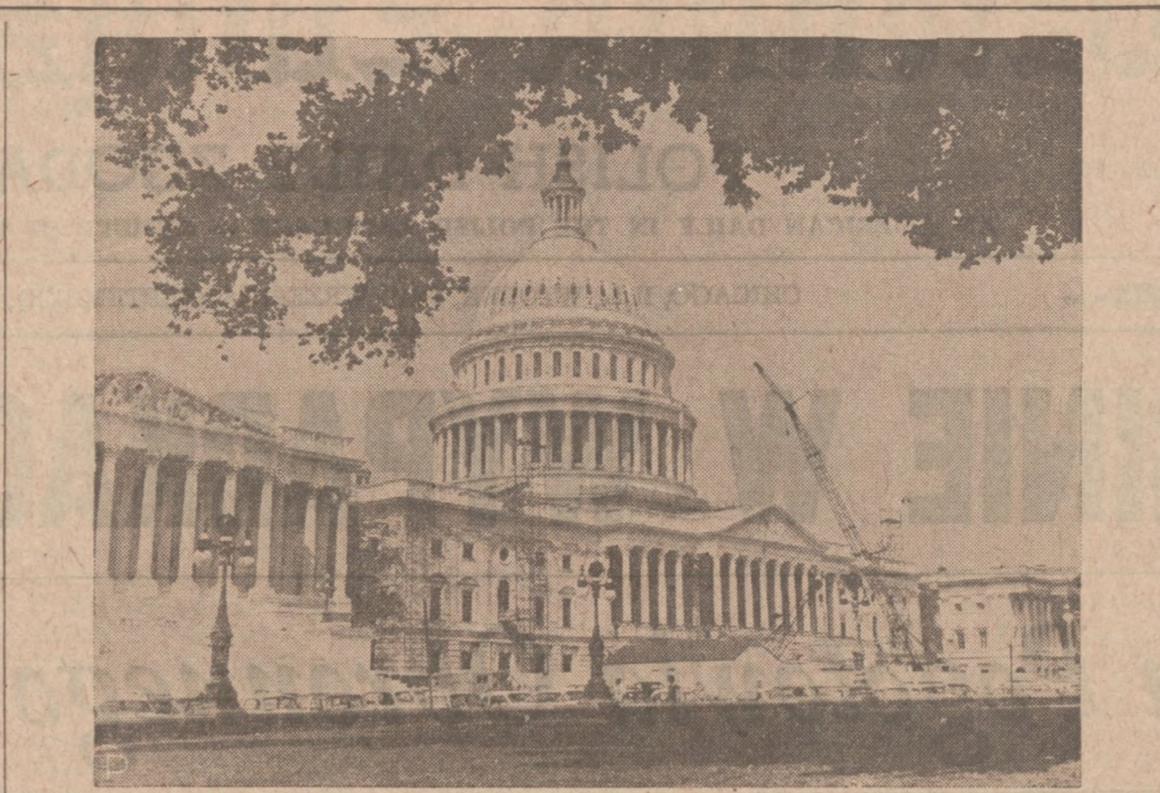
Wzór 4589  
by Anne Adams

Skromna, a jednak bardzo ładna sukienka dla panierek. Może być bez rekawków, z krótkimi lub dłuższymi rekawkami, a jeśli chcecie z tuniką z kontrastowego materiału, a jeszcze lepiej z białego materiału.

Wzór 4589 można nabyć w wielkościach 10, 12, 14, 16. Na sukienkę wielk. 12 potrzeba 4 1/2 jarda 3/8 cal. materiału, a na tunikę 2 1/2 jarda.

Wypełnijcie ten kupon przy zamawianiu wzorów, adresu: — Dziennik Związkowy 1201 Milwaukee Ave., Chicago 22, Illinois.

Imię i Nazwisko.....  
.....  
Ulica.....  
.....  
Miasto..... Stan.....  
No. Modelki.....  
Rozmiar (Size).....



FRONT KAPITOLU W NOWEJ SZACIE.—Załączone zdjęcie ma służyć za orientowanie się jak obecnie, po przeróbkach architektonicznych będzie wyglądał front Kapitolu w Washingtonie.

## Liczne Pielgrzymki Przybyły Do Częstochowy Mimo Przeszkód Interwencja Kardynała Wyszyńskiego Była Konieczną

Warszawa (FEC).—Świątynia Jasnogórska, miejsce najbardziej uświęcone tradycją religijną w Polsce, i w tym roku była widownią wielkich manifestacji katolickich. W dniu 15 sierpnia, t.j. w Święto Wniebowzięcia, które nadal jest oficjalnie uznawane, przybyło do Częstochowy około 150.000 wierznych z różnych stron kraju, pomimo przeszkód stawianych przez władze administracyjne. Jak donosi z Warszawy korespondent francuskiego "Figaro", szczególnie częste wypadki odmownego załatwienia przez urzędy komunistyczne podało o pozwolenie urzędzenia pielgrzymek miały miejsce w Poznańskim i Kaliskim.

Kardynał Wyszyński w kazaniu, wygłoszonym w czasie tych uroczystości, podkreślił jeszcze raz swą nieugiętą postawę w sprawach religijnych. Wzywał on wiernych, aby w oparciu o istniejące przepisy, domagali się nauki religijnej dla dzieci uczęszczających do szkół publicznych. Można oczekiwać, że w związku z zbliżającym się początkiem roku szkolnego konflikt między reżimem i Kościołem na te sprawy znów się zaostrzy. Przykładem nowej antyreligijnej kampanii reżimowej jest artykuł, jaki ukazał się na łamach "Słowa Ludu". Dziennik kielecki oskarża miejscowe duchowieństwo, że używa ono swoich wpływów dla wywołania wrogich rządów nastrojów i popierania akcji antypaństwowych. Warto przypomnieć, że "Słowo Ludu" jest organem partii wydawanej na terenie diecezji podległej Ks. Biskupowi K a c z m a r k o w i, który — od początku historii Kościoła w Polsce rządzonej przez komunistów — jest atakowany najostreż przez wszystkich członków polskiego Episkopatu.

## Bardzo Ważne Wezwanie Do Wydziałów Stanowych Kongresu Pol. Am.

Chicago (ZPPA).—Zarząd Wykonawczy Kongresu Polonii Amerykańskiej zwraca się do wszystkich Wydziałów Stanowych ze szczególnie silnym apelem o wzmożenie wysiłków w celu możliwie jak największego obeśnania Placj Krajowej Konwencji jaka odbędzie się w hotelu Sherman w Chicago w dniach od 30 września do 2 października. Na pierwszą sesję Konwencji, w piątek, o godzinie 9:30 rano punktualnie, przybywa i mowę wygłosi Prezydent Stanów Zjednoczonych, Dwight D. Eisenhower. Sesja wobec tego musi rozpocząć się punktualnie o godzinie 9 rano.

Wielki Zaszczęty  
Przyjazd Prezydenta Stanów Zjednoczonych na Konwencji Kongresu Polonii Amerykańskiej to zaszczyt wielki, jaki spotyka całe nasze społeczeństwo. Nadaje on specjalnego znaczenia Konwencji i z tego względu Wydziały Stanowe powinny przeprowadzić wmożoną akcję za wysłaniem możliwie największej liczby delegatów z poszczególnych organizacji na ich terenie, jakoteż członków indywidualnych.

## Z Kart Walki o Polskość Wspomnienie o Pastorze Gizewiuszu

Pisz (K).—W bm. minieła 40ta rocznica plebiscytu na Warmii i Mazurach. Warto więc przypomnieć sylwetkę prekursora walki o polskość tych ziem—Gizewiusza. Urodził się 150 lat temu—21 maja 1810 roku w Piszu jako syn rektora miejscowej szkoły. Jak dowodzą badania ród Gizewiuszów wywodził się z mazowieckiego rodu Gozdawów. Młody Gizewiusz kończył Uniwersytet Królewicki na wydziale teologii protestanckiej. Nie przeszkodziło mu to przejść gruntownych studiów nad problemem polskim w Prusach. W 1835 r. w wyniku konkursu na kazanie otrzymał posadę pastora polskiego w Ostródzie. Był to czas kiedy władze pruskie zaczęły coraz bardziej używać szkoły jako narzędzia germanizacji. A więc zwalniają polskich nauczycieli, bito dzieci polskie, które nie chciały się uczyć niemieckiego, zastraszano rodziców.

Gdy w 1945 r. wracali do Polski prastare ziemie Warmii i Mazur, chcąc uczcić jednego z największych synów tych ziem—Gustawa Hermana Marcina Gizewiusza—miasteczko Łuczany nazwano Gizewiuszka, a na grobie jego w Ostródzie stanął ponownie nagrobek, doszczętnie zniszczony przez Niemców podczas II wojny światowej. Umieszczono na nim napis: "Bojownikowi o polskość i ludowładztwo na Mazurach—Rodacy."

## Energiczna Działalność

Gizewiusz rozpoczął energiczną działalność w obronie języka polskiego i praw ludności mazurskiej. Konferencje synodalne wykorzystywał do formułowania publicznych protestów przeciw polityce pruskiej wobec rodzimej ludności Prus. W r. 1842 wspólnie z Mrogonwizem pisze memoriał w obronie swobód językowych ludności polskiej zamieszkującej w granicach monarchii pruskiej i wiezie go do Berlina, aby wręczyć Fryderykowi Wilhelmowi IV. Wiele pisał, tak w prasie niemieckiej jak polskiej. Dzieje walki o język polski zobrazował Gizewiusz w największym swym dziele, znanym pt. "Die polnische Sprachfrage in Preussen" (Sprawa języka polskiego w Prusach).

## Plany Pogańskich Obrzędów Przygotowane Na Węgrzech Przez Specjalne Komitety

Budapeszt (W).—Prasa komunistyczna na Węgrzech wita hałaśliwie nową inicjatywę w kampanii walki z religią, podkreślając jej rzekomy "spontaniczny" charakter w wyniku "niecierpliwości i parcia aktywistów w dołach".

—Codziennie pismo związków zawodowych "Nepszava" podaje szczegóły o działalności komitetów świąt rodzinnych i społecznych", powołanych w czterech miastach powiatu Csongrad, we współpracy z miejscowymi radami. Każdy komitet dzieli się na trzy podkomitety: Pierwszy — ma się zająć przygotowaniem obchodów świąt państwowych i narodowych, świąt matki, dziecka i nauczycieli"; drugi — ma zapewnić nowy charakter obchodów świąt rodzinnych jak nadania imienia, ślubu, pogrzebu; trzeci — ma sobie powierzyć niezwykle ważne zadanie odebrania świętom Bożemu Narodzenia i Wielkanocy ich znaczenia mistycznego i powiązania z przestarzałymi przesądami religijnymi, a natomiast odzyskania przez te święta ich prawdziwego charakteru świąt ludowych.

## Wolborz Istniał Już w Roku 1062

Obdylł się Tu Synod Prowincjonalny

Zamek Rezydencja Biskupów  
Ze swych dziejów Wolborz może być dumny, gdyż swą starożytnością może on w koki róg zapędzić niejedno duże miasto. Dzieje te można by rozpocząć w ten sposób: "Gród wolborski leżący w błotnistych widłach rzeki Wolborzy i jej dopływu Moszczonicy, wymieniany jest w najstarszych znanych nam źródłach historycznych. Już w roku 1062 Wolborz był stolicą kasztelanii i posiadał zamek obronny. W roku 1268 Ziemiomysł książę kujawski i sieradzki nadał Wolbórz wraz z całą kasztelanią biskupowi kujawskiemu. Biskupi założyli tu kolegiatę. Obszerny zamek był rezydencją biskupów spalił się on w wieku XVI i na jego miejsce biskup Hieronim Rozdrażewski w roku 1581—1600 wybudował inny." Z dawnych wydarzeń historycznych warto wspomnieć, że w roku 1215 odbył się w Wolborzu synod prowincjonalny, na którym zabroniono duchownym zawierania potajemnych małżeństw i zaprzyszczono na przestrzeganie celibatu.

## Protesty w Niemczech Przeciw Żądaniom Generałów

Bronie Atomowe Dla Sił NRF?

Bonn. (DP).—Wystąpienie generałów niemieckich z żądaniem broni jądrowych wywołało burzę polityczną nie tylko w Niemczech zachodnich. W W. Brytanii opozycja socjalistyczna zamierza podjąć ostrą kampanię przeciw wyposażeniu sił zbrojnych NRF w broń atomową. Żądanie generałów zawarte było w ulotce ogłoszonej przez ministrów obrony. Głosi ona, że broń atomowa są konieczne ponieważ Bundeswehra ma prawo do broni "równie dobrych jak nieprzyjacielskie" aby "skutecznie nas bronić".

Prasa Krytykuje Ostro  
Prasa zachodnio-niemiecka krytykuje ostro wystąpienie generałów i ministra obrony Straussa, który wyraził zgodę na ogłoszenie tego memoriału. Pisma niezależne oraz konserwatywne ostrzegają sztab, że ogłaszanie takich żądań, nie daje się pogodzić z konstytucyjnymi i politycznymi ograniczeniami narzucenymi na siły zbrojne i może wciągnąć wojsko do rozgrywek politycznych.

## 2,900,000,000 Ludzi Na Świecie

New York. (SP).—Rocznik statystyczny ONZ, ogłoszony dziś, podaje cyfrę mieszkańców globu na 2,900.000.000. 48.000.000 ludzi przybywa corocznie.

Afryka ma najwyższy przyrost ludności — 45 promille. Przyrost w Europie wynosi tylko 19 promille. Najniższy przyrost ma Szwecja — 14,2 promille.

Więcej niż połowa ludności świata mieszka w czterech krajach: Chiny — 669 milionów, Indie — 403 miliony, ZSSR — 209 miliony i Stany Zjednoczone — 178 milionów.

Przewidywaną najwyższą długowieczność mają Norwegia, Szwecja i Holandia: dla kobiet — 74 lata, dla mężczyzn — 71.

Najniższą spodziewaną średnią wieku wykazują Indie — 32 lata.

Największą śmiertelność ma Gwinea — 40 promille.

Ludzie zenią się wcześniej w uprzemysłowionych krajach. Przeciętna światowa wynosi 24 lat — dla kobiet i 27 — dla mężczyzn.

## Niezwykłe Odkrycie

Radom (K).—W związku z ostatnimi opadami deszczu w kościele św. Bartomeja w Cęchcinach koło Radomia dokonano ciekawego odkrycia. Woda wdarła się kanałami do kościoła i po wypompowaniu jej okazało się, że podchodziła ona pod kościół długim podziemnym lochem. Wykuty w skałe wapiennej ów ogromny korytarz — jak stwierdzono — prowadził od kościoła do zamku, położonego na ogromnej górze. O odkryciu zawiadomiono uniwersytet wrocławski, który rozpoczął prace badawcze na terenie zamczyska w Cęchcinach.

## Deszcze Uszkodziły Mur Wawelu

Kraków (K).—W niektórych miejscach od strony Wisły po ostatnich deszczach i powodzi uległy uszkodzeniu mury Wawelu. Uszkodzona część murów zabezpieczono prowizorycznie przy pomocy stempli.

### Hay-Fever, Astma

Szpital i lekarze ostatnio odkryli nową formułę zwaną "DECHA" na ostre przypadki astmy i kaszlu. Tabletki "DECHA" przynoszą ulgę na ciężki oddech i wstrzymują kichanie w 15 minutach. Jeśli wasz aptekarz nie posiada Tabletek "DECHA" poślecie \$2 do AMERPOL ASSOCIATES, Chicago 22, Ill.

### Dwa w Jednym

7213

Możecie użyć tylko jednego metody do zrobienia kapy lub też dwóch tak jak na ilustracji. Wzór 7213 obejmuje dokładne wskazówki szycielstwa 10 cal. kwadratów z kordónką, 6 1/2 cal. z bawełny Nr. 50. Z takich samych kwadratów możecie zrobić nakrycia na stół, komode, szafkę itd.

Cena wzoru 35 centów. Należy prosimy nadsyłać w srebrze lub w 4c znaczkach pocztowych (lecz nie airmail). Z Kanady gotówkę.

Wytłójcie ten kupon przy zamawianiu wzorów adresu: — Dziennik Związkowy 1201 Milwaukee Ave., Chicago 22, Illinois.

Imię i Nazwisko.....  
.....  
Adres.....  
.....  
Miasto..... Stan.....  
No. Modelki.....

# Ubezpieczenie Na Życie, To Największa Instytucja Finansowa i Oszczędnościowa w Stanach Zjednoczonych

Związek Narodowy Polski Posiada Różne Polisy Ubezpieczeniowe

Ubezpieczenie na życie w Stanach Zjednoczonych jest największą, oszczędnościową i finansową instytucją.

Jaka siła popycha miliony ludzi rok rocznie do ubezpieczenia się na życie i opłacanie setki milionów dolarów od takowego? Jaka wielka twórcza myśl stworzyła z ubezpieczenia na życie pierwszorzędną instytucję finansową i ekonomiczną w tak bogatym kraju, jakim są Stany Zjednoczone? Co jest za powód zadziwiającego wzrostu w tak stosunkowo krótkim czasie, bo ubezpieczenie na życie w Stanach Zjednoczonych zaczęło się rozwijać dopiero w pierwszej połowie ubiegłego stulecia.

Wielkie finansowe instytucje nie powstają przypadkowo. Podstawy, na których one wzrastają, muszą się opierać na najwytężniejszych potrzebach i wymaganiach ludności. Bez tych zasadniczych podstaw, bez publicznego uznania i poparcia, żadna finansowa, publiczna instytucja nie jest w stanie zapewnić sobie istnienia i rozwoju.

Dlaczego ubezpieczenie na życie jest tak ważnym, że ubezpieczeni opłacają rok rocznie setki milionów dolarów na utrzymanie? Dlaczego ludzie mają tak wielkie zaufanie w ubezpieczeniu?

Dla pracowników i pracownic na polu rozwoju Związku Narodowego Polskiego odpowiedź na powyższe pytanie jest bardzo ważna. Bo jeżeli zrozumiemy te zasadnicze pytania, dlaczego ludzie ubezpieczali się na życie i codziennie w dalszym ciągu ubezpieczają się, to przez to samo uprzytomimy sobie również i to zagadnienie, dlaczego Polacy i Polki powinni zapisywać się do naszej Organizacji.

Troska o zapewnienie sobie względnego jutra, miłość rodziny i troska o jej byt — są wielkimi czynnikami, które wytworzyły zrozumienie ubezpieczenia największej wydajności człowieka, bo produkcji jego własnych sił życiowych, oraz zaufanie do wzajemnego ryzyka i niesienia sobie wzajemnej pomocy.

Ażby nie komplikować tego zagadnienia, ażby uprzytomnić sobie odpowiedź na te pytania jak najzrozumialej, nie potrzeba wnikać w skomplikowaną, naukową rozprawę, wystarczy wziąć pod uwagę zwyczajny przykład z codziennego życia.

## DLACZEGO IDZIESZ DO PRACY?

Codziennie z rana spotykamy setki osób spieszących w różnych kierunkach. Jedni z nich spieszą do fabryki, drudzy do biur, a inni do swoich własnych przedsiębiorstw.

Gdybyśmy każdą z tych osób zatrzymali i zapytali się, gdzie tak spieszysz? — to każda z nich z dumą odpowiedziałaby nam: — "Do pracy."

A gdybyśmy się zapytali, dlaczego pracujesz? — to każda z nich odpowiedziałaby nam: — "Muszę zarobić pieniądze na swoje własne utrzymanie, lub mojej rodziny."

## POTRZEBA PIENIĘDZY

Zapytajmy się młodego ojca i matkę na co potrzebują pieniędzy? — to bez wahania odpowiedzą: "Potrzeba opłacić mieszkanie, pożywienie, kupić ubranie żonie i dzieciom, dzieci muszą iść do szkoły, od czasu do czasu trzeba opłacić lekarza, lekarstwa itp."

Jednym słowem, ten młody ojciec idzie do pracy dlatego, że on i jego rodzina potrzebuje pieniędzy na codzienne utrzymanie.

A czy jesteś pewny, że fabryka, w której pracujesz nie zamknie swoich drzwi za tydzień lub miesiąc, i nie zostaniesz bez pracy? "Mam nadzieję, że nie."

A przypuścimy, żeby się tak stało, jak długo potrafiłbyś żyć bez pracy?

"Bez pracy nie potrafiłbym dać utrzymania rodzinie. Jeśli stracę te, którą mam obecnie, to będę się starał o drugą."

Ale chyba masz oszczędności, na wypadek, gdybyś ją stracił, z których twoja rodzina mogłaby żyć?

"Staram się oszczędzać tyle, ile tylko mogę, aby na wszelki wypadek, rodzina moja nie została pozbawiona środków do życia. Aby moje oszczędności zastąpiły jej stratę mego tygodniowego zarobku."

## CEL OSZCZĘDZANIA

Dlaczego oszczędzasz pieniądze?

Odpowiedziałby nam:

Nikt nie wie, jak długo będzie żył. Jutro może mnie nie stać. Żona i dzieci pozostaną; śmierć moja nie zmieni ich życiowych wymagań. A jeżeli człowiek dożyje starszego wieku, gdy nie jest w stanie pracować, to też potrzebuje na codzienne utrzymanie. Z tych powodów każdy człowiek powinien oszczędzać możliwie, jak najwięcej.

Ten młody mąż i ojciec idzie codziennie do pracy, bo potrzebuje pieniędzy na utrzymanie rodziny. A wierzy w oszczędność dlatego, że obawia się, aby na wypadek jego śmierci rodzina nie została bez środków do życia. On chce zapewnić rodzinie nowe źródło dochodu, który zastąpi jego tygodniowy dochód czerpany z pracy jego rąk. On liczy się również i z tym faktem, że za lat 30 lub 35, jeżeli będzie żył, nie będzie zdolny do pracy, ale będzie potrzebował zaspołokić wymagania swego życia. Będzie potrzebował pieniędzy na utrzymanie. Dlatego oszczędza.

Codziennie wymagania życiowe zmuszają go do pracy, którą wykonuje z przyjemnością. Obawa przedwczesnej śmierci, zmusza go do oszczędności, aby w ten sposób zapewnić swojej rodzinie nowe źródło dochodu.

Tak samo troska o jego własny byt na starość, wzbudza w nim chęć oszczędzania.

Człowiek chcąc żyć, musi pracować na swoje utrzymanie, albo musi mieć dostateczny dochód, z którego mógłby pokrywać koszty swego utrzymania.

Te dwa problemy są troską naszego codziennego życia, i wokół nich splatają się nasze zabiegi.

## CEL OSZCZĘDZANIA CZĘSTO ZAWODZI

Oszczędność jest największą zaletą pojedynczych jednostek i rodzin; ona stwarza nowe źródło dochodu w potrzebie. Dlatego też tak pojedyncze osoby, jak i całe rodziny, po pokryciu bieżących wydatków starają się zaoszczędzić pewną część bieżących zarobków, na czarną godzinę.

Jednakowoż nie każdy pojedynczy człowiek, czy nawet rodzina ma to szczęście, ażeby za pośrednictwem samej oszczędności, przez deponowanie pieniędzy w banku, mógł zapewnić swojej rodzinie byt na wypadek, gdy go nie stanie, lub sobie samemu i swojej żonie na stare lata, gdy nie będzie mógł pracować.

Ażby zwyczajna oszczędność mogła zapewnić rodzinie w potrzebie nowe źródło dochodu, to muszą uzupełniać się nawzajem trzy następujące czynniki:

1. Powodzenie w oszczędzaniu;
2. Umiejętna inwestycja;
3. Dostateczny czas.

Dla łatwiejszego zrozumienia tej formuły, weźmy pod uwagę następujący przykład:

Młody mąż i ojciec, bo 25 lat liczący, postanowił, iż do 45 lub 50 roku życia, zaoszczędzi określoną sumę pieniędzy i, że w międzyczasie da odpowiednie wychowanie dzieciom. Czyli innymi słowy, postanowił, że 20 lub 25 lat najbardziej produktywnego okresu życia wykorzysta na wychowanie dzieci i zabezpieczenie sobie i żonie starości.

Ale, ażeby jego plan mógł być skutecznym, to musi on regularnie co tydzień lub co miesiąc deponować w banku określoną sumę pieniędzy. W planie tym nie może być przerwy.

Czy to jest możliwe? Należy w to wątpić! Natura ludzka jest skłonna do odkładania na później nawet najbardziej solennych postanowień.

Gdybyśmy zapytali się tego młodego męża i ojca, który takie postanowienie uczynił, kilka miesięcy po uczynieniu tego postanowienia, czy już zaczął oszczędzać i ile zaoszczędził? — to prawdopodobnie odpowiedziałby nam: "Jeszcze nie rozpocząłem, ale wkrótce zacznę."

Lecz przypuścimy, iż ten młody człowiek, jak postanowił tak postąpił, zaczął oszczędzać i regularnie deponuje w banku pewną sumę pieniędzy, to jeszcze pozostaje pytanie, czy będzie mógł dalej to czynić?

Choroba żony, przerwa w pracy, lub inny nieprzewidziany wypadek stanie w poprzek jego postanowienia. Przerwie ciągłość jego oszczędzania.

Umiejętna Inwestycja: Gdyby nawet ten młody człowiek zaczął oszczędzać jak postanowił, i gdyby w jego planie nie było żadnych przerw, gdyby jego plan oszczędności był stale kontynuowany z miesiąca na miesiąc i z roku na rok, to jeszcze pozostaje pytanie, gdzie i w jaki sposób będzie inwestował swoje oszczędności?

W banku czy w papierach wartościowych na giełdzie? Banki płacą bardzo niski procent od składowanych oszczędności, dlatego też deponowane pieniądze nie będą wrażliwe dostatecznie; papiery wartościowe przynoszą dobry dochód, ale są bardzo ryzykowne, najlepszy tego dowód mieliśmy w czasie depresji. Można zarobić, ale równocześnie można wszystko stracić.

Dostateczny Czas: Przypuścimy, że ten młody człowiek będzie stale oszczędzał i, że będzie umiejętnie inwestował swoje oszczędności, to pozostaje jeszcze trzeci bardzo ważny czynnik, od którego powodzenie całego planu zależy, a mianowicie: czy będzie on żył tak długo i czy będzie on mógł stale pracować, ażeby potrzebował sumy pieniędzy mógł zaoszczędzić?

Powodzenie w Oszczędzaniu, plus Umiejętna Inwestycja, plus Dostateczny Czas, oznaczają Nowe Źródło Dochodu.

Ten młody mąż i ojciec w swoim planie wytworzenia nowego źródła dochodu dla swojej rodziny, na wypadek jego przedwczesnej śmierci, lub samemu sobie na starość, jest zależny od: Jeżeli trzy wymienione czynniki: 1) Powodzenie w oszczędzaniu, 2) Umiejętna inwestycja, 3) Dostateczny czas, będą się nawzajem uzupełniać. Ale, jeżeli jeden z nich zawiedzie, to cały plan zapewnienia sobie nowego źródła dochodu przez oszczędność obróci się w niwecz.

A UBEZPIECZENIE NA ŻYCIĘ Ubezpieczenie na życie zmienia zupełnie formułę stwarzania nowego źródła dochodu, bo Dostateczne Ubezpieczenie oznacza Powodzenie w Oszczędzaniu, plus Umiejętną Inwestycję, plus Dostatecznemu Czasowi.

Ten młody mąż i ojciec, pelen troski o byt swojej rodziny, na wypadek jego przedwczesnej śmierci, oraz swój własny na stare lata, ubezpieczając się w Związku Narodowym Polskim, nie potrzebuje się troszczyć, ani o powodzenie w oszczędzaniu, ani o umiejętną inwestycję swoich oszczędności, ani też o dostateczny czas potrzebny na zaoszczędzenie pewnej sumy pieniędzy. Ubezpieczenie na życie eliminuje zupełnie te trzy czynniki i zapewnia, taką sumę nowego dochodu, na jaką on ubezpieczy się.

Łatwość opłat od ubezpieczenia: Ten młody mąż i ojciec ubezpieczając się, może opłacać raty od ubezpieczenia: miesięcznie, kwartalnie, półrocznie lub rocznie. Poza tym, raty opłat od ubezpieczenia w ZNP są względnie niskie. Jeżeli ten młody człowiek liczy 25 lat, to może otrzymać ubezpieczenie na całe życie według tabeli 328, na \$3,000 za \$59.22 na rok, a może ubezpieczyć się i na mniejszą sumę, jeżeli zechce lub na wyższą. A gdyby nie chciał opłacać przez całe życie, to może wziąć dożywotne ubezpieczenie opłacane przez 20

## 2 Msze Polskiego Kompozytora, Jana Chojnackiego — Nagrane Na Płytach

Jedna Oparta Jest o Melodie Polskich Pieśni Ludowych. — Obie Są Już Do Nabycia

Otrzymałmy wiadomość, że dwie Msze skomponowane przez polskiego kompozytora, muzykologa i organistę, dr. Jana Chojnackiego, zostały nagrane na płytach gramofonowych 45 r.p.m. przez Gregoriański Instytut w Ameryce.

Msze te zostały wydane, jedna w 1959, a druga w 1960 roku, są łatwe i melodyjne, na jeden głos z akompaniamentem organu i mogą być wykonane przez ludzi w kościele, chór, lub dzieci szkolne.

Powyższe kompozycje są wydane jako partytury, oraz specjalne karty są przeznaczone dla ludzi biorących udział w śpiewaniu.

Cel, dla którego autor skomponował te Msze, jest — ażeby parafianie brali bezpośredni udział we Mszy.

Oparta Na Tematach Polskich

"A People's Mass" zawiera Credo 111 (Greg.) oraz wszystkie odpowiedzi do Mszy. "A Polish Hymn-Tune Mass" oparta jest na tematach polskich pieśni kościelnych i zawiera 111 Credo (Grego.) oraz wszystkie odpowiedzi do Mszy.

Z miarodajnego źródła wiemy, że Msze te już są popularne w polskich parafiach, a nawet w parafiach o innej narodowości.

Gregoriański Instytut widząc popularność tych Mszy obniżył ceny, które obowiązywały tylko do dnia 15 października, po tej dacie będą ceny normalne.

Zatwierdzone Przez Władze Kościelne

Należy nadmienić, iż wszystkie wydawnictwa Gregoriańskiego Instytutu są na tak zwane "białe liście", czyli wydawnictw zatwierdzonych przez władze kościelne.

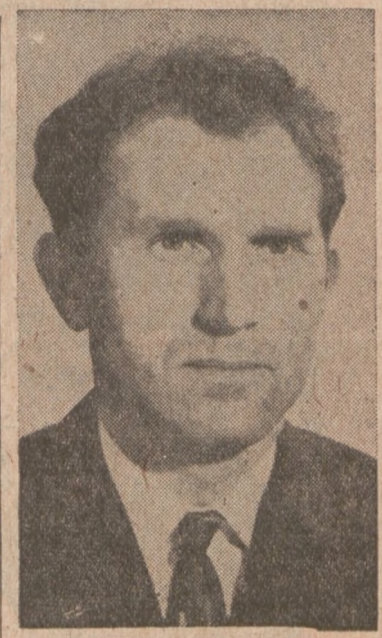
Specjalna cena na płyty jest dla Księżki Proboszczów i Sióstr nauczycielek.

Nowa Kompozycja Chojnackiego

Dr. Chojnacki skomponował "Suitę organową" (sześć części). Suita ta będzie wydana w najbliższym czasie przez Gregoriański Instytut. Wszystkie zamówienia należy wysłać na: Gregorian Institute of America, 2132 Jefferson Ave., Toledo 2, Ohio.

Krótki życiorys Kompozytora

Dr. Jan Chojnacki, po zakończeniu wojny, gdzie przebywał w Niemczech na robo-



Dr. Jan Chojnacki

tach przymusowych, rozpoczął studia muzyczne na uniwersytecie w Kilonii (Kiel) w 1946. Studiował muzykologię przez 4 lata od 1950 roku. Po przybyciu do Ameryki kontynuował dalej studia muzyczne przez 3 lata w Chicago Musical College. Między innymi studiował kontrpunkt, formy muzyczne, historię muzyki, kompozycję, filozofię muzyki i akustykę muzyczną. Gre fortepianową i organową studiował w Polsce i w Niemczech. W 1955 roku uzyskał doktorat z muzykologii.

Pracuje Jako Organista

Dr. Jan Chojnacki zatrudniony jest obecnie jako organista i dyrektor chórów w parafii św. Jacka w Chicago.

## Zgon Doktora Leona Żelezińskiego

W czwartek, w szpitalu Porter w Valparaiso, Ind., zmarł po długiej chorobie doktor Leon Żeleziński, stryj Aldermana 12 Wardy, Artura Żelezińskiego. Zmarły był członkiem Związku Narodowego Polskiego. Pogrzeb odbył się we wtorek o godzinie 9:30 rano. Msza św. żałobna została odprawiona w kościele św. Józefa, 4800 S. Hermitage, zwłoki spoczęły na cmentarzu Zmartwychwstania.

Dr. Żeleziński mieszkał pod adresem 1836 W. 17-ta i pracował w sztabie lekarzy szpitala Chicago Evangelical. Był on członkiem Ameryk. Stow. Lekarzy Chic., Stow. Medycznych, Ryccerzy Kolumba, Zw. Śmiały Unii Rzym.-Katolickiej. Zmarły liczył w chwili zgonu 61 lat.

## Koszykowa Wycieczka Gminy 3 ZNP Do Obozu Młodzieży w Yorkville

Odbędzie się w Niedzielę, 11-go Września, Samochodami

Zarząd Gminy 3-ciej Związku Narodowego Polskiego podaje do wiadomości wszystkim Grupom przynależnym do Gminy 3 — Delegatom i delegatkom, oraz przyjacielom, że komitet zabaw przy tej Gminie urządza Koszykową Wycieczkę, czyli Piknik w Obozie Związkowym w Yorkville, Ill., w niedzielę 11-go września.

Wakacje już skończone, ale wycieczka ta da możliwość wszystkim, którzy nie mieli sposobności być w obozie i tym, którzy by życzyli spędzić jeszcze jeden dzień na świeżym powietrzu, w doborowym towarzystwie.

Wycieczka odbędzie się własnymi samochodami, przeto należy wejść w kontakt z przyjaciółmi. Wszyscy będą mile widziani i dla wszystkich będzie wiele miłych niespodzianek. Komitet Z a b a w przy Gminie, z Sokolnikiem jako

Należy przywieść ze sobą "hamburgers", "hot dogsy", bo kuchnia jest zamknięta tylko bara będzie otwarta.

Drogowcaż Ogden av. czyli droga No. 34, prosto na zachód 50 mil do drogi No. 47. Tu skręcić na lewo, na południe i jechać jedną milę, potem skręcić na prawo. Przed rzeką (Fox River) uważać na tabliczkę z napisem (P.N.A. Youth Camp).

Po więcej informacji telefonować do: Z. Sokolnicki, EV. 4-5949. — Wacław Andrzejewski, prezes Gminy, Zygmunta Sokolnicki, przewodniczący, Wiktoria Kolman, sekretarz Gminy.

On będą ubezpieczony, jest przygotowany z góry na to, iż musi regularnie płacić od ubezpieczenia. A jeżeli nie zapłaci przypadającej raty, to sekretarz finansowy grupy przypomni mu o tym. Niskie raty opłat i to ciągle przypominanie mu o tym że dla dobra jego rodziny i jego własnego jest obowiązany opłacać przypadającą ratę, dopomaga mu do utrzymania ciągłości w oszczędzaniu.

W razie choroby lub bezrobocia, może zaściągnąć pożyczkę na swój certyfikat na opłacenie od ubezpieczenia, lub w gotówce na potrzeby domowe.

Investycja: Ubezpieczając się, nie potrzebuje się troszczyć, w jaki sposób inwestować ma oszczędności. Składanie pieniędzy w banku przynosi niski procent. Lokowanie je w papierach wartościowych przynosi procent



RAZEM WZIĘLI 550 TRANSFUZJI KRWI.—Na zdjęciu, 11-letni Vaughn Charles Erler z Mesquite, Tex., oraz jego siostra, Vicki, którzy łącznie otrzymali 550 transfuzji krwi w Centrum Doświadczalnym badania krwi Wadley w Dallas, Tex. Charles miał już 250 transfuzji, siostra jego, Vicki, 300. Oboje cierpią na rzadki rodzaj anemii zwanej śródziemnomorską.

## Prezes Rozmarek Przemówi Na Bankiecie 60-cio Lecia Gr. 523 ZNP

Bankiet Odbędzie się w Niedzielę 11-go Września w Sali Oaza

Tow. Orzeł Polski, Gr. 523 ZNP, rot Rozmarek, Program będzie krótki i interesujący.

Członkowie i członkinie Tow. Orzeł Polski Gr. 523 ZNP proszeni są o liczną przybycie jak i zakupienie nadesłanych pocztą biletów. Do udziału w tej uroczystości zapraszamy naszych przyjaciół i sympatyków, Grupy przynależne do Gminy 178 ZNP jak i Bractwo Związkowe. Bilety będzie można nabyć w dniu bankietu przy wejściu na salę. — Komitet 60-cio lecia Gr. 523 ZNP.

Głównym mówcą na bankiecie będzie prezes Zw. Nar. Pol. i prezes Kongresu Pol. Amer. mec. Ka-

## Polska Na Olimpiadzie Wyszła Się Punktowo Na Siódme Miejsce

Czterech Polskich Bokserów Doszło Do Finału, Gdzie w Najbardziej Efektownych Walkach Olimpiady, Paździór Zdobył Złoty Medal, Dwóch Uległo Amerykanom, Zdobywając Srebrne Medale a Jeden Włochowi, Osiągając Również Medal Srebrny

Rozgrywki olimpijskie mają się już ku końcowi. Polska — po szeregu niepowodzeniach w konkurencjach niemal pewnych (np. wyścig kajaków) — w boksie, musiała zadowolić się zamiast złotymi — srebrnymi i medalami lub brązowymi.

Dzień poniedziałkowy był dla Polski najbardziej ważny. Do finału bowiem doszło czterech bokserów: Jerzy Adamski, K. Paździór, Tadeusz Walaśek i Z. Pietrzykowski. Upřednio pokonali oni w pięknym stylu swych przeciwników i publiczności wiola była całkowicie po stronie faworytów — Polaków.

Niestety tylko jeden Polak, Paździór zdobył Złoty medal, bijąc Włocha Lopopolo w wadze lekkiej. Jerzy Adamski w wadze piórkowej uległ Włochowi Musso. Tadeusz Walaśek w wadze średniej pokonał został przez Amerykanina Eddie Crook. Publiczność po ogłoszeniu wyniku gwizdała niezadowolona z decyzji sędziów, Crook bowiem był zupełnie słaby w trzeciej rundzie i stanął się już na nogach.

W wadze półciężkiej Z. Pietrzykowski pokonany został przez innego Amerykanina, Cassiusa Clay i musiał zadowolić się medalem Srebrnym.

## Wyniki Bokserów Wysunęły Polskę

Wyniki bokserów polskich a więc 1 Złoty Medal i 3 Srebrne wysunęły Polskę w ogólnej punktacji na miejsce siódme, ogólnie z 2 Złotymi Medalami, 4 srebrnymi i 8 brązowymi. Punktacja ogólna przedstawia się następująco: Rosja 385½ pkt., — Stany Zjedn. 355½ pkt., — na trzecim miejscu Niemcy 219 pkt., — na pierwszym Włochy 171 pkt., — na piątym, ale jest ryzykowne. Natomiast, ubezpieczenie jest pewne. Związek Narodowy Polski wypłacał zawsze, nawet w najgorszych czasach depresji, na czas, całą sumę ubezpieczenia. Nikt z ubezpieczonych nie poniósł straty.

Czas: Tak bardzo potrzebny element, jak dostateczny, czas na zaoszczędzenie większej sumy pieniędzy, w ubezpieczeniu nie odgrywa żadnej roli. Ten młody człowiek, liczący 25 lat, ubezpieczając się w ZNP na \$3,000 według tabeli 328 i opłacając rocznie \$59.22, ma zapewnione, że na wypadek jego śmierci, natychmiast po opłaceniu pierwszej raty, rodzina jego otrzyma całą sumę ubezpieczenia \$3,000.

Natomiast, składając pieniądze w banku, lub nawet inwestując je w papierach wartościowych, w razie potrzeby otrzymuje się tylko tę sumę, która została złożona, plus niski procent od inwestowanych pieniędzy.

## Z Gminy 143 ZNP

Pierwsze powakacyjne posiedzenie Gminy 143-ej ZNP, odbędzie się we wtorek, dnia 6-go września, w sali im. Jul. Słowackiego, przy 48-ej i S. Paulina ul., o godz. 8-ej wieczorem.

Uprasza się wszystkich Delegatów i Delegatki o łaskawe przybycie, bo będzie dużo ważnych spraw do załatwienia.

Najważniejszą sprawą tymi się Koralowego Jubileusz Gminy 143-ej, z okazji 35-cio lecia założenia Gminy, który się odbędzie — z bankietem i balem w sobotę, 15-go października.

Delegaci i Delegatki mogą ha tym posiedzeniu zapłacić za bilety i ogłoszenia do pamiętnika jubileuszowego. — Józef Sibik, prezes; Stanisław Józefiak, sekretarz.

## 17 Września Bawimy Się u Akademików

Już za dwa tygodnie czyli w sobotę 17 września, odbędzie się, pierwsza po wakacjach zabawa taieczna Polskiego Związku Akademików. Do tańca będzie grał znany orkiestra Antoniego Kowalskiego. Zarząd PZA, uprzejmie zaprasza całą Polonię powyższą imprezę do sali "Walsh" 1012 N. Noble.

## Już Łatwiej Sprawdzic Krewnych z Polski

Według wiadomości otrzymanych z Departamentu Stanu rządu amerykańskiego przez panią V. Kaplińską, prezesa Ameryka n Tourist Bureau, nastąpiła w ostatnim okresie czasu znaczna poprawa, jeśli chodzi o czwartą pierwszeństwo (fourth preference) na polskiej kwocie imigracyjnej.

Obejmują one braci i siostry obywateli amerykańskich oraz zamężne córki i żony imigracyjnych.

W obydwu wypadkach pierwszeństwem objęte są również automatycznie dzieci i małżonkowie wymienionych osób.

O ile do niedawna okres czekania trwał do dwóch lat, o tyle obecnie okres ten uległ skróceniu do pół roku.

Pani Kaplińska zaznacza, że krewni w drugim lub trzecim pierwszeństwie mają otwartą kwotę bez czekania. Drugie pierwszeństwo mają rodzice obywateli U.S.A. ponad 21 lat i samotne dzieci obywateli U.S.A. Trzecie pierwszeństwo mają małżonkowie i samotne dzieci nie-obywateli, którzy zamieszkujeją w U.S.A. na stałe.

Jeżeli chodzi o normalną polską kwotę, to w chwili obecnej załatwiane są sprawy imigracyjne osób zarejestrowanych przed 1-szym lipca, 1955 roku.

Szczegółowych informacji można zasięgnąć u pani V. Kaplińskiej dzwoniąc na numer ANdover 3-4032. Biuro jej mieści się pod numerem 30 W. Washington Street, Chicago 2, Illinois. (RM)

## Hello Missus!!

WŁADOMOŚCI — MUZYKA POLSKA PIESŃ POLSKIE SŁOWO



ADAM GRZEZGORZEWSKI Kierownik-Zarządca Programu Nadawanie Dniennie Od Poniedziałku do Piątku Właśnie Od 12 do 12:30 Po Południu oraz w Soboty od 9 do 10 wczes. "PRZY KOMINKU" PRZEZ STACJĘ WOPA AM-FM 1490 KC — 102.3 MC

## Najlepszym Podarunkiem Jest

## ALBUM KARYKATUR KAZIMIERZA MAJEWSKIEGO

Rysownika i Artysty-Malarza—Dziennika Związkowego

To Historia w Obrazach ZDRADZONEJ POLSKI Poślijcie ją swoim bliskim Książka ta drukowana litograficznie w kolorze brązowym. Ślicznie się przedstawia. Rozmiar 8½x11. 160 stron Rysunków. Podpisz pod Rysunkami w języku polskim i angielskim. Cena \$1.50 z przesyłką pocztową

Zamówienia wraz z należnością nadsyłać należy: DZIENNIK ZWIĄZKOWY 1201 Milwaukee Ave. Chicago 22, Ill.

Dziennik Związkowy

POLISH DAILY ZGODA

Second-Class Postage Paid At Chicago, Illinois

Published daily except Sundays by

ALLIANCE PRINTERS AND PUBLISHERS, Inc. 1201 Milwaukee Avenue CHICAGO 22, ILLINOIS

Wysyłany przez Pocztę w Chicago i w Kanadzie

Codziennie i Sobota Rocznie (1 yr.) \$16.00 Półrocze (6 mos.) 9.50 Kwartał (3 mos.) 6.00 Miesiąc (1 mo.) 2.75

Wysyłany przez Pocztę Poza Granice Chicago w U.S.

Codziennie i Sobota Rocznie (1 yr.) \$15.00 Półrocze (6 mos.) 9.00 Kwartał (3 mos.) 5.50 Miesiąc (1 mo.) 2.75

Tylko Sobotnie Wydanie Rocznie (1 yr.) \$8.00 Półrocze (6 mos.) 4.00 Kwartał (3 mos.) 2.50

DO INNYCH KRAJÓW Codziennie i Sobotnie Tylko Sobot. Wydanie Rocznie (year) \$22.00 Półrocze (6 mos.) 13.00 Kwartał (3 mos.) 8.00

Na "Standach" (News-Stands) - Pojedynczy Numer Codziennie (Single Daily Copy).....10c

Na "Standach" (News-Stands) - Pojedynczy Numer Sobotni (Single Saturday Copy).....15c

KAROL PIATKIEWICZ, Editor-in-Chief J. STAN, ŚWIERCZYŃSKI, Manager

Phone: All Departments BRUNSWICK 8-8700 Telephone to City Editor before 8 A. M. BRUNSWICK 8-8707

Rekopisów i fotografii Redakcja nie zwraca.

lików" dziennik "Słowo Powszechne."

Niejaki J. M. Głino doradza wprowadzenie przy kościołach skrzynki pytań. Do skrzynki takiej "można by wrzucać pytania z jakimś trudnym zagadnieniem i po pewnym czasie czy to na kazaniu, czy też przy innych okazjach, ksiądz proboszcz mógłby na pytania te odpowiedzieć."

Może autor tej sugestii jest tylko naiwny, ale propozycja takich "skrzynek" na anonimowy bardziej pachnie prowokacją. Jeszcze jednym, napewno nie ostatnim, dowodem polityki sztywności wobec duchowieństwa katolickiego w Polsce, wznowionej przez organizację komunistyczną, jest odnotowany już i po- pętyony na łamach szeregu pism zachodnich, smutny fakt, że reżimowe władze administracyjne starały się utrudnić wiernym, a na terenie Wielkopolski uniemożliwić, odbycie pielgrzymki do Częstochowy na sierpniową uroczystość Wniebowzięcia.

Król Hussein I.

Królem Jordania jest młodzieniec 25-letni, nazwiskiem Hussein Pierwszy.

Mimo młodego wieku monarcha ten doświadczył już wiele przykrości w swym młodym życiu.

Był obecnym, gdy kula zamachowca uśmierciła jego dziadka, sławnego Emira Abdullaha w meczecie jerozolimskim w 1951 r. Jego własne życie było zagrożone, gdy rewolucjonści w Iraku dokonali zamachu na jego kuzyna, króla Feizala w 1958.

Przeżył liczne spiski przeciw niemu i troni, który zajmuje.

W ubiegłym tygodniu jego przyjaciel-premier Hazza Al-Majali zginął wraz z dziesięcioma członkami rządu, skutkiem wybuchu bomby w ministerstwie spraw zagranicznych w Ammanie.

Przez pewien czas po dokonaniu zamachu pancerny samochód króla przejechał drogami stolicy. Lotnisko było zagrożone. Ale z chwilą, gdy młody król przemówił do narodu—nastąpił spokój. Wojsko wycofano a lotnisko zostało uruchomione.

Król Hussein I wywiera wielkie wpływy na swą naród. Natomiast nie jest popularnym wśród Arabów okolicznych krajów, a przede wszystkim zawziętym wrogiem jego jest Prezydent Zjednoczonej Ligi Arabskiej Abdel Gamal Nasser, którego król Hussein publicznie oskarża o intrygi. Młody król nadal nie jest pewnym swego życia, ale dopóki zasiada na tronie—komuniści i oportunisty arabscy muszą się z nim liczyć.

Na Sienkiewiczowską Nutę...

Po okresie zajeżdżeniu zaprzeczenia celowości polskiej walki podziemnej z okresu II Wojny światowej i po fali oficjalnej powściągliwej rehabilitacji tej walki i jej uczestników, jaka pojawiła się po październiku 1956 r., komuniści zaczynają ostatnio zajmować bardziej obiektywne stanowisko w ocenie patriotycznych walk zbrojnych. Świadczy o tym artykuł ogłoszony w głównym dzienniku partii komunistycznej, "Trybunie Ludu" (nr. 225), zawierający gorącą obronę racji polskiej walki podziemnej w okresie okupacji hitlerowskiej.

Autor artykułu, J. Wilhelm, w okresie — jak pisze — historycznych rekwizycji między rocznicą wybuchu Powstania Warszawskiego i wybuchu II Wojny światowej, występuje w roli obrońcy prawdy historycznej w odniesieniu do polskiego ruchu oporu. "Jeśli ktoś — pisze Wilhelm — kwestionuje ścisłość ruchu oporu na podstawie przeprowadzanych w odwieci hitlerowskich pacyfikacji, dowodzi jednocześnie, że niema pojęcia o faktach. Represje okupanta, związane bezpośrednio z partyzantką, doprowadziły do wymordowania 17,000 ludzi, liczby stojącej zaledwie minimalny ułamek ogółu ofiar narodowych.

"Podobnie, jeśli ktoś przedrwiwa kampanię wrześniową i dopatruje się w niej wyłącznie widowiska groteskowego-bezsensownego, daje dowód, że fakty znów są dla niego obce. Byliśmy wtedy, to prawda, samotni i opuszczeni, lecz mimo to dopiero w maju 1940 roku wojska hitlerowskie zdołały wyrównać straty w sprzęcie i wyposażeniu, poniesione podczas Września. A liczba niemieckich rannych i zabitych równała się tej, jaką Wehrmacht utracił w trakcie walk z armiami siedmiu krajów europejskich, m. in. Francji i Anglii, aż do czerwca 1941 roku, do wybuchu wojny ze Związkiem Radzieckim. W latach 1939—1945 zginęło blisko 6,000,000 obywateli polskich. Ale tylko 8 proc. tej liczby straciło życie w wyniku działań wojennych, i regularnych, i partyzanckich, i dywersyjnych. Reszta została wymordowana w ramach systematycznej, świadomej, konsekwentnej akcji niszczenia narodu. Akcji, której postawa bierności, uległości nie zdołała powstrzymać, przeciwnie, którą mogłaby tylko ułatwić."

Dopiero przy ocenie Powstania Warszawskiego Wilhelm dokonuje akrobacji historycznej, wymieniając jako jedną z głównych przyczyn upadku Powstania to, że zostało ono wywołane bez porozumienia się z armią radziecką, a więc obwiniając pośrednio przywódców Powstania o to, że nie złożyli losów swej walki i losów wolnej Polski, o jaką walczyli, w ręce Rosji.

Wilhelm, rozgrzeszając młodzież z uczuć patriotycznych, a nawet z jej upodobania do Sienkiewiczów, daje wraz z nową nadzieją komunistów, że po idealistycznym, patriotycznym pomście partii łatwiej uda się do- trzeć do młodzieży.

Dali Ci Poparcie, Nie Dali Się Stropić. Ale z Biegiem Czasu Łódź Się Może Stopić



WIÓRA SPOD PIÓRA

KOZIOL I DYREKTOR Jaka jest różnica między kozłem a dyrektorem banku? Kozioł sam idzie do kozy, a dyrektor banku prowadzi do kozy policja.

ŚWINIA BEZ WINY — Słuchaj Ryszard. Za tydzień obchodzimy srebrne wesela. Możemy na ten dzień świętować? — A to czemu? Ci ta biedna świnia winna, że 25 lat temu takie głupstwo popełniłem.

CO ZA CZŁOUSTKI... Poznań. Fragment felietonu czasopisma (większej, takiej całości) z Głosu Wielkopolskiego: "Nie trzeba być marzycielem, można chociaż być koturnowym uniesienia — a przecież i czarowywać się mogą w rannej porannej świcie, polanę dyszącą słońcem zenitu, zagajnikiem, gdzie posłanie pachnie sarną. Nie bez próby poetyzowania. Las, cisza, diabeł dobrotę mówi."

CHORE SERCE Dzieciotł opukiwał wszystkie drzewa, aż kiedyś usiadł na pewnym poliku, który drzemiał na ławce w ogrodzie. Polityk był tak stary i pomarszczony, że dzieciotł wziął go za pień drzewa. Począł stukać pracownicę. Dodałwszy się serca, lecz natychmiast otruty.

OJCOWA CHATA Wiek ją pochylał, okrył czasu plesnią, Siomiana strzecha zblakła, poszarzała, Lecz w mych wspomnieniach jest miłą ścianą, Gdy bledła ścian swych i siomą jaśniała.

Wiek ją pochylał — to jest prawda świata, Lecz pod oknami kwitnie malwa wiotka, A dalej brzoza od starości zgięta Oparła się galeźni o ramiona płota.

Przy studni zóraw. Jak to dawno było, Gdy te studzienki budował mój rodzic. Nad nią kołyska niebo się chyliło I oczy matki — gdy zamęczała chodząc.

Ojcową chatą — wśród drzew zieleni — A za nią stary ogród owocowy. Co się jesienią jabłkami rumieni, Kiedy je dotkniesz słońca blask wrześniowy.

Ojcową chatą — był przelika dusze, A serce woła: Wróć. Ona wciąż stoi. I oto że tęsknoty kryć dziś muszę — Czekam — dzień przyjdzie — serce uspokoi.

Zofia Hryniewicz

W GRANICACH PRZYŻYTOŚCI Szwagier p. Kowalskiego zarzuca mu, że zaniedbuje żonę. Ten się broni: — Wezle jej nie zaniedbuje... Ale i te sprawy trzeba zachować w granicach przyżyciowości. Nie mogę przecież utrzymywać intymnych stosunków z matką moich dzieci!

Co Życie Niesie

Duch Polski w Dziejach Świata.—Polacy Byli Przedmurzem Chrześcijaństwa i Wnosili Doń Pierwiastki Ogólno Ludzkie

Ze zbliżającym się Tysiącleciem przyjęcia przez Polskę chrześcijaństwa należy nam coraz częściej zwracać wzrok w przeszłość Narodu, aby sobie tym głębiej uświadomić jego rolę, jego wkład i jego zasługi w dziejach świata.

Znana jest powszechnie nazwa (dana Polsce, której użył po raz pierwszy Machiaveli "antemurale christianitatis"—przedmurze chrześcijaństwa. Polacy uważali za swą misję historyczną walczyć przeciwko niewiernym w obronie chrześcijaństwa i kultury zachodniej i przyczynić się do zwycięstwa Krzyżów nie szczeni- dząc ofiar.

Historyk polski, Dybowski, w książce "Outlines of Polish history" pisze: "Poczynając od owego strasznego roku 1241, gdy w bitwie pod Lignicą z Tatarami zginął książę polski Henryk Pobożny wciąż powtarzając się walki z Tatarami i następnie z Turkami stanowią rys stały w historii Polski.

Polja bitew na stepach ukraińskich zamieniają się w szkołę dla rycerstwa polskiego. Być przedmurzem cywilizacji chrześcijańskiej jest głównym zadaniem honoru i ambicji narodowych."

W wieku XV młody król Polski, który również dzierzył koronę węgierską Władysław, znany Warneńczykiem, oraz kardynał Oleśnicki kanclerz polski byli obaj do głębi przejęci myślą wyprawy krzyżowej przeciwko Turkom groźnym Konstantynopolowi.

W porozumieniu z Papieżem i przy pomocy państw katolickich podejmuje Władysław w roku 1443 pochód na Bałkany.

Początkowo szczęście mu służy, niestety jednak flota, która miała mu przysięść z pomocą zawiodła i w roku 1444 niedaleko Warny rzucił się w beznadziejny bój i życiem przeplaca swą odwagę.

Łosy Konstantynopola i Bałkanów zostały w ten sposób przypieczątowane.

Z końcem XVI wieku król Batory zajęty był przygotowaniem wojny przeciwko dwu potęgom: — Moskiewie, która stosowała bezwzględne zaprzeczenie wolności osobistej, oraz Islamowi, który za- grażał kulturze europejskiej.

Te same idee towarzyszą hetmanowi Żółkiewskiemu. Również Władysław IV marzył o lidze antytureckiej, celem wypędzenia Turków z Europy.

W tymże wieku XVII Polska odnosi cały szereg wspaniałych zwycięstw w walkach z Turkami.

TIMELY TOPICS

From Bismark To Adenauer The Enmity Between Poland And Germany. Has Many Centuries Of German Aggression As Background

Herr Nahm, Secretary of State in the West German Ministry for Expellees, Refugees and War-Victims, commented in a recent issue of Politisch-Sozial Korrespondenz on the Soviet project for a peace treaty with Germany. He affirmed, amongst other remarks, that enmity between Poland and Germany is an element in Soviet policy conceived as a permanent function for extending and perpetuating fears which would rule out the attainment of a direct understanding between the two nations concerned.

Disregarding the fact that the few attempts made by individual German politicians to prepare the way for such an understanding appear quite insipid when contrasted with the impact of the growing influence exerted by extreme irredentist circles on the Polish policy of the Bonn government, it must be stressed that a sincere effort to grasp the other side's viewpoint is an essential condition for the attainment of any fruitful and lasting understanding. Assuming that the German Federal Republic desires an understanding with the Poles, as Herr Nahm states, and is even ready to make sacrifices to this end, the first step should be to appreciate the fundamental reasons for Poland's attitude in the matter. This attitude is not necessarily nor even primarily shaped by some or other element in Soviet policy: it springs logically from centuries of bitter experience in Polish-German relations culminating in the latest proofs of dire German intentions towards the Poles during the second World War. The Poles are, after all, a mature nation with a long history of no mean worth and are surely capable of independently establishing the main objectives of their policy in accordance with their own interests and in the light of the lessons yielded by ten centuries of chronicled national life. The fact that other nations may in equal measure distrust the Germans is quite beside the point.

in which Frederick the Great played the leading role, enabled him to seize the Polish maritime province of Pomerania (then called Royal Prussia to distinguish it from Ducal Prussia and thus cut the rest of Poland off from the sea. The annexation not only linked Prussia with Brandenburg but also gave the Hohenzollerns an economic, strategic, military and political position which enabled them to complete the destruction of Poland later. This became the guiding line of Prussian policy as transmitted by Frederick the Great, who instructed his successors to continue peeling off parts of Poland "as if a cabbage, leaf by leaf, city after city," the process ended in the third partition of Poland when Prussia seized half the Vistula basin up to and including Warsaw.

(to be continued)

Jeszcze Deszcze w Europie

Paryż, (F).— Nad zachodnimi przedmieściami Paryża nastąpiło oberwanie chmury, Ulice zamieniły się w rzekę głębokie na 5 stóp. Zalane zostały piwnice i garaże. Potopiły się samochody. Najcieńsze dotknięte zostały przedmieście Sevre, gdzie napór wody rozwał przewody kanalizacyjne powodując wielkie wyrwy na ulicach. Straż pożarna z całego Paryża została zmobilizowana do wypompowywania wody. Wezwano specjalistów dla zbadania, czy zalew nie naruszył fundamentów domów.

W Anglii ulewne deszcze w okolicy Portsmouth zalały drogi.

W Tunbridge Wells w ciągu dwóch godzin spadło 2 cale deszczu. Na głównej drodze z Londynu do Folkestone ruch został onegdaj wstrzymany z powodu zalania szosy.

New Life For Wallpaper



Some years ago one of the most frequently heard criticisms of wallpaper was that if Junior used it as a canvas for his crayon art-work—there was nothing you could do about it. Attempted washings would only ruin the paper. Most household stains were "death" to the average wallpaper since the paper was "unwashable". The best thing to do was to cover them with a picture (if they were high enough), put a chair in front of them (if they were low enough), or pretend that they didn't exist (if they were small enough). Unfortunately, Junior usually chose a spot neither high nor low and he drew in big, bold strokes. Recently a new process has become available to housewives, interior decorators, architects — anyone who is considering redecorating with wallpaper and who doesn't want to run the risk of Junior's crayon or any of the thousand and one other stains which could mar beautiful wallcoverings in homes or businesses. Called Resisting, this process enables you to select any wallpaper you want from the hundreds of colors and patterns, among wallpapers, grass cloth, silks and other kinds of wallcoverings, which are available through your local wall-

"Wojna" w Kongo

Wojna w Kongo jest wojną, którą Belgowie — aż do czasu ogłoszenia Konga republiką niepodległą — starali się, ale bez skutku, zakończyć kilka dekad temu.

Teraz wojna ta nabrała rozgłosu, wobec zwrócenia uwagi świata na ostatnie wydarzenia w Afryce, ale wojna ta nie jest nowa. Właściwie nie jest wojną, tylko zacieklim konfliktem między tubylczymi szczepami.

Pisze się dużo o politycznych zmaganiach w nowej republice. Ale zasadniczym powodem walk jest odwieczna nienawiść między szczepami.

Premier centralnego rządu Patrice Lumumba wystąpił 1,000 żołnierzów do prowincji Kasai, gdzie rządy "niezależne" spełnia premier Albert Kalondzi. Lumumba zapowiedział, że po zajęciu prowincji Kasai uderzy na prowincję Katanga, gdzie premierem jest Mojżesz Czombe.

Tydzień temu Lumumba ogłosił "upadek" Bakwangi, stolicy prowincji Kasai. Do tego czasu Kalondzi nie posiadał żadnego wojska i wielu obserwatorów twierdzi, że dotąd go nie ma.

"Wojska" premiera Kalondzi, to właściwie bojownicy ze szczepu Baluba, walczący oszczepami i maczugami z nowoczesnie uzbrojonym "wojskiem" Lumumby. Według oficjalnych doniesień obu stron, liczba wojsk po stronie Lumumby wynosi 300 żołnierzów a po stronie Kalondzi zaledwie 120. Czyli, ogółem w Kasai walczy 420 "żołnierzy." I taka liczba walczących chyba nie stanowi wielką wojnę, ale małą, choć krwawą "wojenkę."

Teren, na którym toczy się "wojna" nie posiada asfaltowych dróg. Obecnie, skoro zakończy się posucha i zaczną się ulewne deszcze, istniejące drogi polne zamieniają się w kałuże błotne.

Nawet, gdyby wojska Lumumby dotarły do Katangi, to lepiej wyszkolona i uzbrojona armia premiera Czombe, której przewodzi belgijscy oficerowie — da sobie radę z wojskami Lumumby.

Mimo krwawych potyczek w sąsiedniej prowincji Kasai, w Katandze panuje spokój i życie toczy się normalnym biegiem. Nowoczesne sklepy są otwarte a restauracje i bary robią kokosowe interesy. Jeśli istniałyby jakaś troska o bezpieczeństwo, to chyba byłaby tu widoczna. Nie ma jej. Gdyby ktoś zapytał się o toczącą się wojnę, otrzymałby zamiast odpowiedzi pytanie: "Jaka wojna?"

Reżym i Kościół

Z Warszawy nadchodzą wiadomości o pogarszających się stosunkach między Kościołem i Państwem.

Komentatorzy podkreślają dwa fakty, rzekomo rozmowy Komisji mieszanej, ustanowionej do regulowania spornych spraw między duchowną i świecką instytucją, zostały przerwane; ks. kardynał Wyszyński w Częstochowie w czasie kazania wyślozowanego do pielgrzymów w dniu 17 sierpnia miał oświadczyć, że "cierpliwość Kościoła w obliczu reżimowych sztykan znajduje się na wyczerpaniu..."

Według informacji pochodzących od jednego z korespondentów zagranicznych rząd odwołał z Komisji do Spraw Wyznaniowych Jerzego Sztachelskiego, który w świetle dotychczasowych wiadomości o pracach tej Komisji, dał się poznać jako zwolennik metod "liberalnych."

Z różnych ośrodków prowincjonalnych nadchodzą skargi, że reżimowe władze prowokują znowu uczucia wiernych, co uwiadcza się zwłaszcza w złośliwym burzeniu kapliczek i krzyży przydrożnych przy okazji zakładania nowych linii komunikacyjnych oraz w kontynuowaniu przeciw księdom procesów, opartych na fałszywych donosach.

Podejrzenie też wygląda w związku z tymi propozycjami z jaką wystąpił na początku bieżącego miesiąca organ reżimowych "kato-



# Uroczyste Nabożeństwo Odprowadzone z Okazji Święta Pracy

## Biskup Grutka Wezwał w Kazaniu Przywódców Robotników i Zarządców Fabryk Do Postępowania w Myśl Nauki Chrystusa w Swych Wzajemnych Stosunkach

odbyło się wczoraj z okazji Święta Pracy, uroczyste nabożeństwo w Katedrze Świętego Imienia, podczas którego kazanie wygłosił biskup rzymsko-katolicki Andrzej G. Grutka. W nabożeństwie i kazaniu wzięło udział około 1,300 stalowników, jak też przywódcy Unii i kierownicy stalowni oraz przedstawiciele miejscowych władz.

Grutka z wyjątkiem tych, które są gwarancją zasadniczego prawa Boskiego, z którego wszystkie prawa ludzkie pochodzą.

Jeśli świat pracy i kierownictwo fabryk będzie się kierowało nauką Chrystusa, jako podstawą praw każdego człowieka, jeśli będzie popierało wszystko, co człowieka podnosi na wyższy stopień życia, to wtedy zapewni ono step godny z prawem Boskim — powiedział biskup Grutka.

Nabożeństwo na intencję święta pracy i zarządu stalowni było sponsorowane przez Radę Katolicką dla Spraw Robotniczych, to jest organizację pracującą nad reformą społeczną w myśl encyklik papieskich.

Na tym nabożeństwie byli obecni: David J. Healy, miejscowy dyrektor AFL, CIO, Stephen M. Bailey, wiceprezes Chicagojskiej Federacji Pracy, Roy F. Gummis, stałowy dyrektor pracy i przedstawiciel miejscowych Unii.

Wszystkie tego rodzaju deklaracje praw są bezwartościowe powiedział biskup

# W 1-szą Rocznicę Śmierci Ks. Stefana A. Bernasia, Proboszcza Św. Barbary

W obecnej dobie egoizmu i całkowitego zmaterializowania — trudno od ludzi spodziewać się podziękowań i wdzięczności. Przeważnie szybko wszyscy zapominają o osobach, które wyświadczyły im jakąś przysługę. Trzeba silnych charakterów, ludzi nieprzeciętnych, o wielkim sercu i kompletnej bezinteresowności, by po ich śmierci nie zaginął ślad, by ich pamięć o nich, by uszytych słowa współczucia i wdzięczności.

W dniu tej pierwszej, bolesnej rocznicy dla wszystkich, — rodziny, przyjaciół i tych tysięcy rzesz — chylimy kornie nasze głowy przed Twoją szlachetnością i dobrocią, prosząc Boga o nagrodę wieczną dla Ciebie.

# Gomułka Jedzie Do Narodów Zjednoczonych

Warszawa. (Sp.) — Pierwszy sekretarz Polskiej Zjednoczonej Partii Robotniczej, za którą to nazwą kryją się "polscy" komunisty, przybywa na jesienną sesję Powszechnego Zgromadzenia Narodów Zjednoczonych. Gomułka będzie stał na czele delegacji reżimu warszawskiego, w skład której wchodzi również reżimowy minister spraw zagranicznych, Adam Rapacki, autor tak zwanego Planu Rapackiego, przewidującego bez atomową strefę w Środkowej Europie.

Gomułka nigdy jeszcze na Zachodzie nie był i powojennego świata wolnego nie widział. Weźmie on udział w "czerwonej podszycie w cę", jaką najwidoczniej nakazał sowiecki premier Nikita Chruszczow na eksterytoryalnym skrawku ziemi Narodów Zjednoczonych.



USTRZELENIE POTWORNEJ RYBY MORSKIEJ. — W rejonie Revere, w stanie Massachusetts ustrzelono w morzu potworną rybę morską zwaną oceanicznym "Sun-Fish". Potwór ważył 1.800 funtów i był zastrzelony 3-ma harpunami. Dwa harpuna odbiły się od potwora, dopiero trzeci był dla niego śmiertelnym.

**Pomóżcie Rodakom w Polsce!**  
Wyslijcie Dziś Donację na Adres:  
**RADA POLONII**  
1200 N. Ashland Ave., Chicago 22, Ill.



POŻEGNANIE AMB. ZN. HENRY C. LODGE'A.—W Nowym Yorku odbyła się pożegnalna przyczystość poświęcona dla odchodzącego z funkcji ambasadora Stanów Zjedn. do Zjedn. Narodów, Henry Cabot Lodge'a. Na pożegnaniu to ambasador Lodge przybył z małżonką (na zdjęciu). Żegnał on w imieniu Zjedn. Narodów sekretarza gen. ZN, Dag Hammarskjöld. W pożegnaniu wzięło udział ponad 1700 dyplomatów i członków organizacji ZN. Cabot Lodge ma obecnie rozpocząć swą kampanię wyborczą jako kandydat Republikański na stanowisko Wiceprezydenta.

# Plan Połączenia Burma Road Rozpatrywany

## Ma Rozszerzyć Komunikację z Ankarą Do Singapora

Singapore (UPI)—Burma Road, wybudowana jako linia dostaw do Chin w czasie ostatniej wojny ma być wkrótce połączona z Asian Highway, o długości 8,500 mil.

## Plany Budowy Na Okres 2 Do 3 Lat

Plany nowej drogi, rozciągającej się od Ankarą do Singapora, były omawiane niedawno z przedstawicielami 18 narodów. Inżynierzy uważają, że droga ta może być ukończona w 2 do 3 latach, przez połączenie dróg już istniejących.

Dzisiaj kręta Burma Road wije się w milczeniu i bez ruchu na niej. Zardzewiałe, porzucone samochody ciężarowe przypominają wojenny dramat sprzed dwudziestu lat. Nie ma już śladów kierowców, którzy potrafili prowadzić jedną ręką samochód, drugą ostrzeliwując się bandytem. Nie ma już przydrożnych sklepów, z napisami "GI Welcome". Dorosły już dzieci, które z warkoczkami krzyczały "Ding Hao, Joe. Masz gumę do żucia."

Pomimo tego opuszczenia, Burma Road jest wraz z Chińskim Murem symbolem potęgi ludzkiej Azji.

## Miliony Wnieśliaków, Kobiet i Dzieci Zajętych Przy Budowie

Gdy Japonia rozpoczęła blokadę Chin w roku 1937, miliony wnieśliaków i członków wędrownych plemion, włącznie z kobietami i dziećmi rozpoczęli konanie drogi motykami i młotami. Milioni znosili męczarnie, kobiety i dzieci żwir w trzcinowych koszach i umacniali go złomami granitu, odupanego młotami. Budownicy Burma Road wyrównywali pochyłości, ukryte w pokrytych chmurami górach, wznoszących się na 10,000 stóp. Zbudowali ponad 300 mostów, włącznie z dwoma wiszącymi, żelaznymi mostami nad rzekami Mekong i Salween. Walczyli z ciągłymi lawinami ziemi, wywołanymi ulewami monsunu. Daleko od ich domów, robotnicy biwakowali tygodniami w mroźnej pogodzie. Wielu z nich zmarło na malarię w zarażonych dolinach.

## Budowa Zajeła Rok Czasu

Droga została jednak ukończona w ciągu roku. Biegnie ona zakrętami od Lashio w północnej Burmie do Kunming, stolicy chińskiej prowincji Yunnan.

Każdego miesiąca, w czasie największego natężenia wojny, około 18,000 samochodów ciężarowych w przejeździe Burma Road, wioząc żywcem zapoatrzenia do Chin.

Aczkołwiek nie ma już GI na drodze, mieszkańcy tych terenów nadal używają Burma Road jako ich głównej arterii komunikacyjnej. Człon-

# Japonia Naprawia Stosunki z Koreą

## Historyczna Wizyta Min. Kosaka

Seoul. (UPI)—Japoński minister spraw zagranicznych Zentaro Kosaka przybył tu w charakterze złożenia historycznej wizyty Republice Korei w dowód zakończenia sporów między Japonią a Koreą, trwających już od pół wieku.

Kosaka jest pierwszym wysokiej rangi przedstawicielem japońskiego rządu, który przybył tu w charakterze oficjalnym i pokojowym od chwili wybuchu drugiej wojny światowej, która zakończyła długoletnie panowanie japońskie w Korei.

Republika Korei i Japonia stają obecnie w obliczu nowej ery pełnej nadziei i wiary w przyszłość — powiedział minister Kosaka.

"Jestem niezmiernie szcze-

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańsza żona moja, matka, siostra i babcia nasza, ś.p.

## Anna Bielenin (z domu CESARZ)

po krótkiej chorobie, pożegnała się z tym światem, dnia 3go września, 1960 roku, o godzinie 2:30 po poł., w podeszłym wieku. Zmieszkiwała pnr. 2532 S. Green St.

Pogrzeb odbędzie się w środę, dnia 7go września, o godzinie 1-iej po południu z zakładu pogrzebowego pnr. 3307 S. Lituania, na cmentarzu Cedar Park na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pogrzeżeni:

Stanley, małż. Walter, Helen Schissing, Sophie Bartkowiak, Nellie Brown, Josephine Bartkowiak, Kay C. Blanche Hamilton, Theodore, Evelyn Leiser, dzieci; Alice, Fred Schissing, John Bartkowiak, James Brown, Walter Bartkowiak, Helen, William Hamilton, Loreta i Robert Leiser, synowie i zięćowie, Aggie Fourcade, siostra, wnuki i wnuczki.

Pogrzebem zajmuje się: Anthony M. Phillips. YArds 7-3401.

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy mąż mój, ojciec, dziadek i pradziadek nasz ś.p.

## Antoni Tarasiewicz (TARAS)

właściciel Biura Podróży Inter, Członek Oddziału Gdańsk, Nr. 50 L.M. w Am. nagie pożegnał się z tym światem, opatrzony Św. Sakramentami, dnia 4-go września, o godz. 10:20 wieczorem, w starszym wieku. Zmieszkiwał pnr. 5210 S. Laflin.

Pogrzeb odbędzie się w czwartek, dnia 8 września, o godzinie 9:30 rano, z zakładu pogrzebowego pnr. 1335 W. 51st St. do kościoła Św. Augustyna, a stamtąd na cmentarz Św. Krzyża na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w smutku pogrzeżeni: Stanisława (z domu Marolewska), żona, Helena i Klara, córki, William Kruchten, zięćowie, Franciszka i Władysław Stankiewicz, wnuczka z mężem, oraz prawnuk i prawnuczka, wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmuje się Urbanek Dom Pogrzebowy. Tel.: YArds 7-8112.

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy mąż mój, ojciec mój, syn mój, brat nasz i dziadus mój ś.p.

## August Kotlarz

Członek Chicago Fire Department, Dyrektor Cragin Savings & Loan Assn., Dyrektor Chicago Fire Deptm. Credit Union, po krótkiej lecz ciężkiej chorobie, opatrzony Św. Sakramentami, pożegnał się z tym światem dnia 5 września 1960 roku, o godzinie 9:18 rano, w średnim wieku.

Pogrzeb odbędzie się w czwartek, dnia 8-go września, o godzinie 9:30 rano z zakładu pogrzebowego pnr. 5247-53 W. Fullerton Ave., blisko Lockwood, do kościoła Św. Stanisława B. i M., a stamtąd na cmentarz Św. Wojciecha na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pogrzeżeni: Marianna (z domu Onak), żona; Marylin, córka; Tadeusz Wielgos, zięć; Aniela, matka; Adolf Kollarz, brat; Genowefa, siostra; Albie, bratowa; Casimer Kaminski, szwagier; Jakub i Maria Onak, teściowie; Ks. Stanisław Swierczak C.R. wuj; Mieczysław, Julian i Henryk, szwagrowie; Stefania Jacobeł, szwagierka; Marianne, wnuczka wraz z całą rodziną.

Pogrzebowi Potereki, Berkshire 7-6400. (6-7)

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy mąż mój, ojciec, dziadek i pradziadek nasz ś.p.

## Stanisław Melerowicz

po ciężkiej chorobie, pożegnał się z tym światem, opatrzony Św. Sakramentami, dnia 4-go września 1960 r., o godzinie 11-iej przed południem w podeszłym wieku.

Pogrzeb odbędzie się w czwartek, dnia 8-go września, o godzinie 9:30 rano, z zakładu pogrzebowego p.n. 1256-58 W. 51 ul. do kościoła Św. Jana Bożego, a stamtąd na cmentarz Zmart. Pańskiego na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w smutku pogrzeżeni: Maria z domu Wejt z pierwszego męża Stryzaneł żona, Helena, Ilena, Franciszka i Rozalia córki, Józef, Franciszek, Kazimierz i Bronisław Stryzaneł, Jan, Bolesław i Czesław Margalus synowie; Jan Wróbel, Bolesław Wróblewski, Alfons Reszel i Stanisław Czajkowski zięćowie, Joanna i Arlene Stryzaneł, Sybil, Agnieszka i Helena Margalus synowie, Judy oraz wnuki, wnuczki, prawnuki i prawnuczki wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmuje się Jan Patka. Boulevard 8-5257. (6-7) (6-7)

Śliwy odwiedzić waszą republikę, narodu odrodzonego i osobliście złożę życzenia narodu japońskiego".

Kosaka między innymi złoży wizytę prezydentowi Po-sun You, premierowi John Czang i ministrowi spraw zagranicznych Czung podczas swego 24godzinnego pobytu.

## Sobota, 17 Września

Jesienna Zabawa Tancezna Zw. Akademików odbędzie się w sobotę, 17-go września, o godz. 8:30 w salach "Walsh", przy 1012 N. Noble (Milwaukee i Cortez). Orkiestra Antoniego Kawałkowskiego. — Za Zarząd PZA-OC: Elżbieta Fortuńska, sekretarz; Edward Labaziewicz, wiceprezes inf. pr.

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy mąż mój, ojciec, brat, szwagier i dziadus nasz, ś.p.

## Stanisław Lech, Sr.

sekr. prot. Tow. Przemysłowców Rzemieśl. Polskich Gr. 621 ZNP i członek Placówki 2ej Stowarzyszenia Weteranów Armii Polskiej po krótkiej lecz ciężkiej chorobie, pożegnał się z tym światem, opatrzony Św. Sakramentami, dnia 4 września 1960 o godzinie 1:10 po południu przyżywszy lat 63.

Pogrzeb odbędzie się w czwartek, dnia 8go września, o godzinie 9:30 rano, z zakładu pogrzeb. pnr. 1718 W. 48th St., do kościoła Św. Józefa a stamtąd na cmentarz Zmartw. Pańskiego na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w smutku pogrzeżeni: Klara (z domu Slesinska), żona; Dolores, Rita, Irena i Stanisław, Jr., dzieci; Gloria, synowa; Antoni Pomykański, Zygmunt Marszewski i Charles Locke, zięćowie; 7 wnuków, (Roman, Eugenia i Celina, brat i siostry w Polsce) szwagrowie i szwagierki, kuzyni i kuzynki, wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmuje się Franciszek A. Kozera. YArds 7-3388. (6-7)

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy mąż mój, ojciec, dziadek i pradziadek nasz, ś.p.

## Tomasz Strojny

(małż śp. Marii z domu Adamus)

kasjer Tow. Ks. Józefa Poniatowskiego Grupa 662 ZNP, założyciel i Hon. Prezes Klubu par. Wojnick, cz. Tow. Św. Stanisława B.M. Nr. 747 ZPRK, i Tow. Przyszłość Grupa 1515 ZNP, po długiej i ciężkiej chorobie, pożegnał się z tym światem, opatrzony Św. Sakramentami, dnia 5go września, 1960 r. o godzinie 1-iej wieczorem w podeszłym wieku. Zmieszkiwał pnr. 2311 S. Albany Ave.

Pogrzeb odbędzie się w czwartek, dnia 8go września, o godzinie 9:30 rano, z zakładu pogrzeb. pnr. 3054 W. Cermak Rd. do kościoła Św. Kazimierza a stamtąd na cmentarz Zmartw. Pańskiego na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w smutku pogrzeżeni: Anna Paul, Honorata Falcon i Cecylia Jachimiec, córki; Benjamin Paul, Józef Falcon i Józef Jachimiec, zięćowie; Marcin i (Stanisław w Polsce), bracia; Anna, bratowa; 8 wnucząt i 4 prawnuczek; wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmuje się Zarzeczy Funeral Home. Bishop 7-8999. (6-7)

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy mąż mój, ojciec, brat i dziadek nasz, ś.p.

## Albert Masłon

(małż śp. Marii z domu Augustyńskiej, ojciec śp. Tadeusza)

Członek Tow. Św. Alojzego Grupa 420 ZNP, pożegnał się z tym światem, opatrzony Św. Sakramentami, dnia 3go września, 1960 r. o godz. 10:10 rano przyżywszy lat 71.

Pogrzeb odbędzie się w środę, dnia 7go września, 1960 roku, o godz. 9:30 rano, z zakładu pogrzeb. pnr. 6621 W. North Ave., Oak Park, Ill., do kościoła ŚŚ. Miodzianków a stamtąd na cmentarz Św. Wojciecha na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w smutku pogrzeżeni: Bernice, Wanda i Mitchell, dzieci; Frank Trojnar, zięć; Olga, synowa; Louise Fronzak, Wiktoria, Kuczek i Anna Burzawa, siostry; 4 wnucząt wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmuje się Columbian Funeral Home, VI 8-3010, ES 9-5151.

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy mąż mój, ojciec, brat, dziadus i pradziadus nasz, ś.p.

## Józef Dul

członek Tow. Dzielnych Polaków pod opieką Św. Jana Gr. 1464 ZNP, po długiej i ciężkiej chorobie, pożegnał się z tym światem, opatrzony Św. Sakramentami, dnia 5go września, 1960 r. o godzinie 11:30 rano, w starszym wieku.

Pogrzeb odbędzie się w czwartek, dnia 8go września, o godzinie 8:30 rano, z zakładu pogrzeb. pnr. 5325 W. Fullerton narożnik Lorel do kościoła Św. Stanisława B. i M. a stamtąd na cmentarz w Mosinee, Wisconsin, na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w smutku pogrzeżeni: Maria (z domu Padlo), żona; Anna Wróble, Janina Początek, córki; Alex Dul, Franciszek Dul, Edmund Dul, synowie; Władysław Potok, pasierbica; Mateusz Brynn, Bolesław Bryniczka, pasierby; George, Robert, Adolph i Józef, zięćowie; Emilia i Beatrice, synowe; (Józefina, siostra w Polsce); 10 wnuczek i 21 wnuków oraz 3 prawnuki i 2 prawnuczki wraz z całą rodziną.

Proszę nie nadsyłać kwiatów.

Pogrzebem zajmuje się Lorel-Ostapa. Berkshire 7-2876. (6-7)

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy mąż mój, ojciec, dziadek i pradziadek nasz ś.p.

## Wanda Orłowska

(żona śp. Józefa i matka śp. Wincentego)

członkini Gniazda Nr. 100 Sokolnie Związku Sokolstwa Polskiego w Ameryce i Tow. Opoka Gr. 987 ZNP po krótkiej chorobie, pożegnała się z tym światem, opatrzona Św. Sakramentami, dnia 3go września, 1960 r. o godzinie 9:15 rano, w starszym wieku.

Pogrzeb odbędzie się w środę, dnia 7go września, o godzinie 9:30 rano, z zakładu pogrzeb. pnr. 4454 N. Damen Ave., do kościoła St. Benedikt, a stamtąd na cmentarz Zmartw. Pańskiego na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w smutku pogrzeżeni: Maria, Eugenia Grosech i Wanda Lewandowska, córki; Marlene Philipp, wnuczka; Walter Grosech, zięć; Maria Sakowska, Leona Walewska, i Natalia Brandt, siostry, wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmuje się Leonard S. Krawczak. LOngebeach 1-0720.

"Dziennik Związkowy" najlepiej informuje w sprawach polskich swych czytelników jako największe polskie pismo w Ameryce.

# Władysława Domagalska (z domu Skupny)

po długiej i ciężkiej chorobie, opatrzona Św. Sakramentami, pożegnała się z tym światem dnia 5-go września 1960 roku, o godzinie 9:55 wieczorem, w starszym wieku. Zmieszkiwała w dzielnicy Bridgeport.

Pogrzeb odbędzie się w czwartek, dnia 8-go września, o godzinie 9:30 rano, z zakładu pogrzebowego pnr. 2878 So. Throop ul., do kościoła Św. Barbary, a stamtąd na cmentarz Zmartwychwstania Pańskiego na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pogrzeżeni:

Marianna Górny, Stanisław i Agnieszka Nowaywski, dzieci; Zofia, synowa; Franciszek, zięć; 11 wnucząt, 7 prawnucząt wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmuje się: — Frank A. Owiewja, Victoria 2-1070.

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańsza żona moja, matka, siostra, babcia i prababcia nasza ś.p.

## Helena Pasek (z domu Magiera)

matka śp. Heleny Schoencker Członkini Bractwa Nowiast Różańca Św. w Par. Pieciu ŚŚ. Braci Polaków i Meczenników, Tow. Miody Las Gr. 2891 ZNP i Klubu Janowice, po długiej i ciężkiej chorobie, opatrzona Św. Sakramentami, zasnęła w Panu dnia 4 września 1960 r. o godzinie 1:30 w nocy, przyżywszy lat 74.

Pogrzeb odbędzie się w czwartek, dnia 8-go września 1960 r., o godzinie 9:30 rano, z zakładu pogrzeb. pnr. 4401-03 S. Kedzie Ave., do kościoła ŚŚ. Pieciu Braci Polaków i Meczenników, a stamtąd na cmentarz Zmartwychwstania Pańskiego na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w smutku pogrzeżeni:

Paweł, małż. Czesława Kudobek, Paulina Turek, Elżbieta Czarniecki i Maria Mueller, córki; Raymond, Kucobek, Mieczysław, Czarniecki i Robert Mueller, zięćowie; (Maria, Jan i Józef, siostra i bracia w Polsce); Wiktoria Sumińska, bratowa; 10 wnucząt i 1 prawnuczek wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmuje się: — Fortuna Funeral Home, LA 3-7781.

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy mąż mój, ojciec, brat i dziadek nasz, ś.p.

## Helena Dill (z domu Kośła)

po długiej i ciężkiej chorobie pożegnała się z tym światem, opatrzona Św. Sakramentami, dnia 2-go września 1960 roku, o godzinie 9:35 rano, przyżywszy lat 29. Zmieszkiwała pnr. 4456 S. Honore Street.

Pogrzeb odbędzie się w środę, dnia 7 września, o godzinie 9:30 rano, z zakładu pogrzeb. pnr. 1745 W. 47-th Street, do kościoła Najświętszego Serca Pana Jezusa, a stamtąd na cmentarz Zmartw. Pańskiego na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w smutku pogrzeżeni: Fred Dill, małż. Fred Jr. i Christ, synowie; Jan i Helena Kośła, rodzice; Jan Kośła, brat; Anna, bratowa; Viola i Raymond Delebaugh, teściowie; kuzyni i kuzynki wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmują się: — Stanisław Bafia i Syn, YArds 7-8407 lub CAnal 6-2298.

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy mąż mój i brat nasz, ś.p.

## Frank Urlick

po długiej i ciężkiej chorobie opatrzony Św. Sakramentami, pożegnał się z tym światem dnia 8-go września 1960 roku, o godzinie 1:00 po południu, w średnim wieku. Zmieszkiwał pnr. 2142 W. Wellington.

Pogrzeb odbędzie się w środę, dnia 7-go września 1960 r., o godzinie 8:45 rano, z zakładu pogrzebowego pnr. 1059 W. 32nd St., do kościoła St. Bonaventure, a stamtąd na cmentarz Zmartwychwstania Pańskiego na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pogrzeżeni:

Lucy (z domu Nickel), żona; Julia Tanke, Marianna Krawczykowski i Florence Breclaw, siostry; Frank Krawczykowski, szwagier wraz z całą rodziną.

Pogrzebowi W. Pomierski, YArds 7-6424.

# Z Town Of Lake

## Kalendarz Zebrań Tow. i Grup Przy Gminie 123-iej Zw. Nar. Pol.

**Gmina 123-cia Z.N.P.**—w każdy pierwszy poniedziałek miesiąca w nowej sali pod nazwą Rainbow Garden przy 1425 W. 51sza ulica, gdzie właścicielami są Bracia Łączkowscy.

**Tow. Synowie Korony Polskiej**, Grupa 681 Z.N.P.—w każdą 3-cią niedzielę o godzinie 1:30 po południu w sali Draniczarka, pnr. 4843 So. Racine Ave.

**Kółko im. Kaz. Brodzińskiego**, Grupa 962 Z.N.P.—w sali Łączkowskich, pnr. 1425 W. 51st St.—druga niedziela każdego miesiąca o godzinie 1:30 po południu.

**Tow. Sokółki Polskich Z. S. P.** No. 133, Grupa 1141 Z.N.P.—w 3-cią środę każdego miesiąca w sali Łączkowskich, pnr. 1425 W. 51st St., o godz. 7:30 wieczorem.

**Tow. Gwiazda Zwiastująca**, Grupa 1185 Z.N.P.—w każdą drugą niedzielę o godzinie 2-giej po południu, w sali Draniczarka, pnr. 4843 So. Racine Ave.

**Tow. Zwiastwo pod Grunwaldem**, Grupa 1192 Z.N.P.—w każdą

3-cią niedzielę o godzinie 2-giej po południu, w sali Rainbow Gardens, 1425 W. 51 St.

**Tow. Promień Nadziei**, Grupa 1242 Z.N.P.—w 2-gi czwartek każdego miesiąca o godzinie 7:30 wieczorem, w sali Łączkowskich, pnr. 1425 W. 51st St.

**Tow. Tysiąc Walczących**, Grupa 1378 Z.N.P.—w czwartą niedzielę każdego miesiąca o godzinie 1:30 po południu, w sali Draniczarka, pnr. 4843 So. Racine Ave.

**Tow. Huzarów Polskich**, Grupa 1860 Z.N.P.—w sali Św. Jana Bożego o godzinie 1:30 po południu, w każdą drugą niedzielę miesiąca.

**Tow. Kosynierów p. d. Tadeusza Kościuszki**, Grupa 1983 Z.N.P.—w każdą drugą niedzielę miesiąca o godzinie 1:30 po południu w sali Sherman Park.

**Tow. Evergreen Park**, Grupa 3082 Z.N.P.—w każdą 2-gą środę miesiąca o godzinie 7:30 wieczorem, pnr. 3515 West 97th St., Evergreen Park, Ill.

**Dokładny czas odjazdu będzie podany kilka dni przed odjazdem.** Spodziewamy się, że ta Pielgrzymka będzie jedną z największych, co zadawali wszystkich. — Julian Tabisz, prezes; Kazimierz G. Kaczmarek, sekr.

**Posiedzenie Polsko-Amerykańskiego Klubu Towarzystwo**

Polish American Social Club of Town of Lake odbędzie swe pierwsze powakacyjne posiedzenie w czwartek, dnia 8-go września, o godz. 8-jej wieczorem. Zarząd prosi, ażeby członkowie oraz członkinie stawili się na to posiedzenie, ponieważ jest wiele ważnych spraw do załatwienia, jak sprawa balu, który się odbędzie w sobotę, 8-go października, w sali Rainbow Gardens, przy 51-szej i Bishop ul.

Po posiedzeniu będzie poczęstne. Upraszają się jeszcze raz o liczną przybycie. — Konst. Gruchot, prezes; Marya Szurgat, sekret.

**Pielgrzymka Do Ojców Saletynów Na Odpust M.B. Saletyńskiej W Olivet, Ill.**

Członkowie i przyjaciół ojców Saletynów wybierają się na Uroczysty Odpust Matki Boskiej Saletyńskiej w niedzielę, dnia 18-go września b.r. Koszt przejazdu w obie strony tylko \$3.00 od osoby, bilety można nabywać u członków Oddz. Gdańsk.

Wszyscy zainteresowani są proszeni o zgłaszanie się po bilety na przejazd pod następujące adresy: Wł. Borus, 4318 S. Richmond st., tel. YA 7-0450; Midwest Store, 4617 Archer ave., tel. FR 6-3084; Rainbow Garden, 1425 W. 51st st., tel. VI 7-8255; Mr. Grzeszczak, 1314 W. 51st st., tel. LI 8-5970.

**Wiadomości z Town of Lake** zbieżne są w czwartki z następujących miejsc: sal Kościuski, pnr. 1758 W. 48-ma ul.; z sal Columbian, pnr. 1700 W. 48-ma ul.; Bracia Łączkowskich, pnr. 1425 W. 51sza ul.; od pp. Bartosik, pnr. 1516 W. 47-ma ul. i z plebanii Św. Jana Bożego. W razie potrzeby można przysłać te wiadomości na adres następujący: Wł. Tomaszewski, 2906 Archer ave., Chicago 8, Ill. Wiadomości lub płatne ogłoszenia zbierane są po południu w czwartki.

**Klub Wioski Niedzielska** ma powakacyjne posiedzenie w środę, 7-go września, o godz. 8-jej wieczorem, w sal cz. Kozłomierz G. 1446 W. Huron ulica. Zarząd apeluje do wszystkich członków o przybycie. Jest list z Polski od Komitetu Kościelnego. — Stanisław Prorok, prezes; Katarzyna Zahara, sekr. prot.

**Klub Wioławiaków** ma posiedzenie w środę, 7-go września, w



**PRACA MĘSKA**

### Intertype Setter

With experience for Intertype Model G-44. Small Daily Paper. Top wages for Top man. Wonderful working conditions. Steady. Call and ask for HALLIS HAMILTON DAILY SENTINEL Woodstock, Ill. FE 8-1300

**POLISHER & BUFFER**

bench mechanic, experienced. Custom job shop. Steady work, all benefits. Call TED, CRawford 7-2121.

**NEON SIGN**

Young man experienced in Neon sign work for permanent and secure opening with old established concern. Reliable and dependable person can expect unusual future Write giving experience, background and availability. All information held confidential.

**GENERAL DISPLAY CORP.** 501 Sergeant St., Marshall, Mo. Garden 6-4103

**PRACA ŻEŃSKA**

### STENOGRAPHER

VARIETY OF DUTIES PLEASANT WORKING CONDITIONS 5 DAY WEEK; PERMANENT WILL TRAIN BRIGHT BEGINNER AIR CONDITIONED OFFICE

**DURO METAL PRODUCTS CO.** 2649 N. Kildare

### REGISTERED NURSES

Immediate openings for general duty nurses. Hours 7:30 to 4 and 3:30 to 12. \$300 per month. Excellent personnel policies. Fully equipped 17-bed general hospital. Apartments near G. Nice community. Write giving past experience and availability or apply sister Giovanni, Director of Nursing Service. **ST. BENEDICT'S HOSPITAL** OGDEN, UTAH

**FLAGA DLA PREZYSTENTA.** — 86 lat licząca Elizabeth Leighton z Madison, S.D. trzyma w rękę amerykańską flagę wnoszącą przez nią uszytą, którą przekazała do Muzeum Prezydenta Eisenhowera.

## Kalendarzyk Posiedzeń

### Wtorek, 6 Września

**Pierwsze powakacyjne posiedzenie Klubu Pań Chicago**, Gr. 2582 Z.N.P. odbędzie się we wtorek, 6-go września, w sali posiedzeń 1113 Milwaukee Ave. Początek o godz. 8-jej wieczorem. Wszystkie członkinie proszone o obecność ponieważ ważne sprawy są do załatwienia. — Stefania Michalowska, prezeska; Wiktoria Kolman, sekr. prot.

### Tow. Bratniej Pomocy Wioski

Mała pow. Debica będzie miało swe powakacyjne posiedzenie we wtorek, dnia 6 września 1960 r. w sali zwykłych posiedzeń p. nr. 1433 W. Chestnut ul. Początek o godz. 8 wiecz. Wszyscy członkowie i członkinie są proszeni o łaskawe przybycie i każdy członek i członkini są proszeni o przyniesienie ze sobą wnieśków dla dobra naszego Towarzystwa. — Stanisław Magdziarz, prezes; Sylwester Chamura, sekr. prot.

### Środa, 7 Września

**Tow. Giewont**, Gr. 2514 Z.N.P. zawiadamia swoich członków, że odbędzie swoje regularne posiedzenie w środę, 6-go września, o 8-jej wieczorem, w sali Ironside Post, 1241 N. Washtenaw ul. Członkowie są proszeni o jak najliczniejsze przybycie z powodu że jest duża ważnych spraw do omówienia i załatwienia. — Sekr. prot. B. Dziak

### Klub Patriotycznych Polek przy Zw. Kl. Małopolskich

podaje do wiadomości, że pierwsze powakacyjne posiedzenie odbędzie się w środę, 7-go września, w sali 1401 W. Superior ul., o 7:30 wieczorem. Zarząd z przeską M. Czerwonka na czele prosi wszystkie członkinie o przybycie. Many wiele spraw do załatwienia, związanych z naszym 10-cio leciem, który przypada w tym roku. — Maria Czerwonka, prezeska; Ludwika Latkowska, sekr. prot.

### Klub Wioski Niedzielska

ma powakacyjne posiedzenie w środę, 7-go września, o godz. 8-jej wieczorem, w sal cz. Kozłomierz G. 1446 W. Huron ulica. Zarząd apeluje do wszystkich członków o przybycie. Jest list z Polski od Komitetu Kościelnego. — Stanisław Prorok, prezes; Katarzyna Zahara, sekr. prot.

### Klub Wioławiaków

ma posiedzenie w środę, 7-go września, w

### PRACA ŻEŃSKA

**STENOGRAPHER**

VARIETY OF DUTIES PLEASANT WORKING CONDITIONS 5 DAY WEEK; PERMANENT WILL TRAIN BRIGHT BEGINNER AIR CONDITIONED OFFICE

**DURO METAL PRODUCTS CO.** 2649 N. Kildare

### REGISTERED NURSES

Immediate openings for general duty nurses. Hours 7:30 to 4 and 3:30 to 12. \$300 per month. Excellent personnel policies. Fully equipped 17-bed general hospital. Apartments near G. Nice community. Write giving past experience and availability or apply sister Giovanni, Director of Nursing Service. **ST. BENEDICT'S HOSPITAL** OGDEN, UTAH

### PRACA ŻEŃSKA

**STENOGRAPHER**

VARIETY OF DUTIES PLEASANT WORKING CONDITIONS 5 DAY WEEK; PERMANENT WILL TRAIN BRIGHT BEGINNER AIR CONDITIONED OFFICE

**DURO METAL PRODUCTS CO.** 2649 N. Kildare

### REGISTERED NURSES

Immediate openings for general duty nurses. Hours 7:30 to 4 and 3:30 to 12. \$300 per month. Excellent personnel policies. Fully equipped 17-bed general hospital. Apartments near G. Nice community. Write giving past experience and availability or apply sister Giovanni, Director of Nursing Service. **ST. BENEDICT'S HOSPITAL** OGDEN, UTAH

### PRACA ŻEŃSKA

**STENOGRAPHER**

VARIETY OF DUTIES PLEASANT WORKING CONDITIONS 5 DAY WEEK; PERMANENT WILL TRAIN BRIGHT BEGINNER AIR CONDITIONED OFFICE

**DURO METAL PRODUCTS CO.** 2649 N. Kildare

### REGISTERED NURSES

Immediate openings for general duty nurses. Hours 7:30 to 4 and 3:30 to 12. \$300 per month. Excellent personnel policies. Fully equipped 17-bed general hospital. Apartments near G. Nice community. Write giving past experience and availability or apply sister Giovanni, Director of Nursing Service. **ST. BENEDICT'S HOSPITAL** OGDEN, UTAH

### PRACA ŻEŃSKA

**STENOGRAPHER**

VARIETY OF DUTIES PLEASANT WORKING CONDITIONS 5 DAY WEEK; PERMANENT WILL TRAIN BRIGHT BEGINNER AIR CONDITIONED OFFICE

**DURO METAL PRODUCTS CO.** 2649 N. Kildare

### REGISTERED NURSES

Immediate openings for general duty nurses. Hours 7:30 to 4 and 3:30 to 12. \$300 per month. Excellent personnel policies. Fully equipped 17-bed general hospital. Apartments near G. Nice community. Write giving past experience and availability or apply sister Giovanni, Director of Nursing Service. **ST. BENEDICT'S HOSPITAL** OGDEN, UTAH

### PRACA ŻEŃSKA

**STENOGRAPHER**

VARIETY OF DUTIES PLEASANT WORKING CONDITIONS 5 DAY WEEK; PERMANENT WILL TRAIN BRIGHT BEGINNER AIR CONDITIONED OFFICE

**DURO METAL PRODUCTS CO.** 2649 N. Kildare

### REGISTERED NURSES

Immediate openings for general duty nurses. Hours 7:30 to 4 and 3:30 to 12. \$300 per month. Excellent personnel policies. Fully equipped 17-bed general hospital. Apartments near G. Nice community. Write giving past experience and availability or apply sister Giovanni, Director of Nursing Service. **ST. BENEDICT'S HOSPITAL** OGDEN, UTAH

### PRACA ŻEŃSKA

**STENOGRAPHER**

VARIETY OF DUTIES PLEASANT WORKING CONDITIONS 5 DAY WEEK; PERMANENT WILL TRAIN BRIGHT BEGINNER AIR CONDITIONED OFFICE

**DURO METAL PRODUCTS CO.** 2649 N. Kildare

### REGISTERED NURSES

Immediate openings for general duty nurses. Hours 7:30 to 4 and 3:30 to 12. \$300 per month. Excellent personnel policies. Fully equipped 17-bed general hospital. Apartments near G. Nice community. Write giving past experience and availability or apply sister Giovanni, Director of Nursing Service. **ST. BENEDICT'S HOSPITAL** OGDEN, UTAH

### PRACA ŻEŃSKA

**STENOGRAPHER**

VARIETY OF DUTIES PLEASANT WORKING CONDITIONS 5 DAY WEEK; PERMANENT WILL TRAIN BRIGHT BEGINNER AIR CONDITIONED OFFICE

**DURO METAL PRODUCTS CO.** 2649 N. Kildare

### REGISTERED NURSES

Immediate openings for general duty nurses. Hours 7:30 to 4 and 3:30 to 12. \$300 per month. Excellent personnel policies. Fully equipped 17-bed general hospital. Apartments near G. Nice community. Write giving past experience and availability or apply sister Giovanni, Director of Nursing Service. **ST. BENEDICT'S HOSPITAL** OGDEN, UTAH

### PRACA ŻEŃSKA

**STENOGRAPHER**

VARIETY OF DUTIES PLEASANT WORKING CONDITIONS 5 DAY WEEK; PERMANENT WILL TRAIN BRIGHT BEGINNER AIR CONDITIONED OFFICE

**DURO METAL PRODUCTS CO.** 2649 N. Kildare

### REGISTERED NURSES

Immediate openings for general duty nurses. Hours 7:30 to 4 and 3:30 to 12. \$300 per month. Excellent personnel policies. Fully equipped 17-bed general hospital. Apartments near G. Nice community. Write giving past experience and availability or apply sister Giovanni, Director of Nursing Service. **ST. BENEDICT'S HOSPITAL** OGDEN, UTAH

### PRACA ŻEŃSKA

**STENOGRAPHER**

VARIETY OF DUTIES PLEASANT WORKING CONDITIONS 5 DAY WEEK; PERMANENT WILL TRAIN BRIGHT BEGINNER AIR CONDITIONED OFFICE

**DURO METAL PRODUCTS CO.** 2649 N. Kildare

### REGISTERED NURSES

Immediate openings for general duty nurses. Hours 7:30 to 4 and 3:30 to 12. \$300 per month. Excellent personnel policies. Fully equipped 17-bed general hospital. Apartments near G. Nice community. Write giving past experience and availability or apply sister Giovanni, Director of Nursing Service. **ST. BENEDICT'S HOSPITAL** OGDEN, UTAH

### PRACA ŻEŃSKA

**STENOGRAPHER**

VARIETY OF DUTIES PLEASANT WORKING CONDITIONS 5 DAY WEEK; PERMANENT WILL TRAIN BRIGHT BEGINNER AIR CONDITIONED OFFICE

**DURO METAL PRODUCTS CO.** 2649 N. Kildare

### REGISTERED NURSES

Immediate openings for general duty nurses. Hours 7:30 to 4 and 3:30 to 12. \$300 per month. Excellent personnel policies. Fully equipped 17-bed general hospital. Apartments near G. Nice community. Write giving past experience and availability or apply sister Giovanni, Director of Nursing Service. **ST. BENEDICT'S HOSPITAL** OGDEN, UTAH

### PRACA ŻEŃSKA

**STENOGRAPHER**

VARIETY OF DUTIES PLEASANT WORKING CONDITIONS 5 DAY WEEK; PERMANENT WILL TRAIN BRIGHT BEGINNER AIR CONDITIONED OFFICE

**DURO METAL PRODUCTS CO.** 2649 N. Kildare

### REGISTERED NURSES

Immediate openings for general duty nurses. Hours 7:30 to 4 and 3:30 to 12. \$300 per month. Excellent personnel policies. Fully equipped 17-bed general hospital. Apartments near G. Nice community. Write giving past experience and availability or apply sister Giovanni, Director of Nursing Service. **ST. BENEDICT'S HOSPITAL** OGDEN, UTAH

### PRACA ŻEŃSKA

**STENOGRAPHER**

VARIETY OF DUTIES PLEASANT WORKING CONDITIONS 5 DAY WEEK; PERMANENT WILL TRAIN BRIGHT BEGINNER AIR CONDITIONED OFFICE

**DURO METAL PRODUCTS CO.** 2649 N. Kildare

### REGISTERED NURSES

Immediate openings for general duty nurses. Hours 7:30 to 4 and 3:30 to 12. \$300 per month. Excellent personnel policies. Fully equipped 17-bed general hospital. Apartments near G. Nice community. Write giving past experience and availability or apply sister Giovanni, Director of Nursing Service. **ST. BENEDICT'S HOSPITAL** OGDEN, UTAH

### PRACA ŻEŃSKA

**STENOGRAPHER**

VARIETY OF DUTIES PLEASANT WORKING CONDITIONS 5 DAY WEEK; PERMANENT WILL TRAIN BRIGHT BEGINNER AIR CONDITIONED OFFICE

**DURO METAL PRODUCTS CO.** 2649 N. Kildare

### REGISTERED NURSES

Immediate openings for general duty nurses. Hours 7:30 to 4 and 3:30 to 12. \$300 per month. Excellent personnel policies. Fully equipped 17-bed general hospital. Apartments near G. Nice community. Write giving past experience and availability or apply sister Giovanni, Director of Nursing Service. **ST. BENEDICT'S HOSPITAL** OGDEN, UTAH

### PRACA ŻEŃSKA

**CLERK-TYPISTS**

for ACCOUNTS RECEIVABLE and ACCOUNTING DEPARTMENT

Also a variety of openings for experienced office personnel. Good starting salary, opportunity for advancement, excellent company benefits, modern air-conditioned office, 5 day week.

CRestwood 2-3701

### PRACA ŻEŃSKA

**GENERAL BINDING CORP.**

1101 Skokie Highway, Northbrook, Ill. 1/2 mile south of Route 63

### PRACA ŻEŃSKA

**REGISTERED NURSES**

LICENSED PRACTICAL NURSES

for modern, well equipped 50 bed hospital located in heart of Colorado. Beauty spot at the foot of Mt. Balby. 70 miles from Colorado Springs where scenic beauty prevails. 40 hour duty with differentials for evenings and nights. Food at cost in cafeteria with outstanding housing at low cost. All shifts open. Write giving past experience and availability. Write, Director of Nurses.

**St. Joseph's Hospital** Del Norte, Colorado

### PRACA ŻEŃSKA

**IMMEDIATE OPENING**

**CLERK-TYPIST**

General office, 5 day week, 38 1/2 hours. Opportunity for advancement, air conditioned office, permanent, company benefits. Phone: Miss Block Michigan 2-6176 dept. Z.

**Allstate Insurance Co.** 469 East Ohio

### PRACA ŻEŃSKA

**MŁODYCH KOBIEC**

do wielokrotnego zwijania, łączenia, pulling i eliminowania zwojów, stała praca, praca od sztuki, kompanijne benefity.

**1725 W. North Ave.** EVerglade 4-6060

### PRACA ŻEŃSKA

**EXECUTIVE SECRETARY**

permanent position for fully qualified applicant. You will work for one man in interesting stimulating position.

Your requirements are:

- Knowledge of shorthand
- dictaphone
- IBM electric typewriter etc.

37 1/2 hour 5 day week, air-conditioned modern & pleasant office. Phone or apply direct now for this excellent opportunity.

### PRACA ŻEŃSKA

**Encyclopedia Britannica Films**

1150 Wilmette Ave. WILMETTE, ILL. ALpine 1-8700. Broadway 3-4400.

### PRACA ŻEŃSKA

**REGISTERED NURSES**

FOR GENERAL STAFF DUTY

Starting Salary \$300 with \$30 differential per month

Hours 8 to 11—\$20 per month differential. For 11 to 7—\$40 hour week and 8 paid Holidays after 2 full months of employment. 3 weeks vacation after 11 months. After 6 months full benefits of Blue Cross and Blue Shield. Also need

### PRACA ŻEŃSKA

**OPERATING ROOM NURSES**

Must be prepared to rotate hours of duty. Write giving past experience and availability. Personnel office

**ST. ELIZABETH'S HOSPITAL** 204 South Broad Street Elizabeth, New Jersey

### PRACA ŻEŃSKA

**Live and Work in Beautiful LAKE TAHOE AREA**

Registered nurses for all services and shifts, 21 bed general hospital in Truckee located on highway 40, 15 miles from Lake Tahoe, 33 miles from Reno, Nevada. Starting salary \$350 per month including P. M. etc. Excellent working conditions and liberal benefits.—Write giving past experience and availability, Administrator

**TAHOE FOREST HOSPITAL** Truckee, California.

### PRACA ŻEŃSKA

**STENO-TYPIST FOR SALES DEPT.**

VARIETY OF DUTIES PLEASANT WORKING CONDITIONS 5 DAY WEEK; PERMANENT WILL TRAIN BRIGHT BEGINNER AIR CONDITIONED OFFICE

**DURO METAL PRODUCTS CO.** 2649 N. Kildare

### PRACA ŻEŃSKA

**PHYSIO-THERAPIST REG.**

This is a permanent position in a fully equipped 75 bed general hospital. Excellent personnel policies. We are located in a pleasant community, that offers good living conditions.

Please write, wire or apply

**ST. THERESE HOSPITAL** 102 Street Box 700 Tisdale Saskatchewan, Canada Sister Laundry, Administrator

### PRACA ŻEŃSKA

**GIRLS WOMEN**

To work in Refined Loop Restaurants. Some English Required. Will Train for Openings as:

- WAITRESSES
- KITCHEN HELPERS
- BAKERS

Steady Jobs—Varied Hours No Sundays or Holidays. Free Meals. Uniforms Furnished. Apply in Person

**STOUFFER'S RESTAURANT** 24 W. MADISON ST. Between State and Dearborn

### PRACA ŻEŃSKA

**Bóg Moją Miłością**

Zbiór Nabożeństw i Pieśni na wszystkie uroczystości Kościelne w roku

**DUŻY Druk, ZŁOCONE BRZEGI**

Cena \$2.50 i \$3.50 w opłaceniu W oprownie skórzanej

Tę Książkę do Nabożeństwa zamawiać można:

**DZIENNIK ZWIĄZKOWY** 1201 Milwaukee Avenue Chicago 22, Illinois (Na C.O.D. książek nie wysyłamy)

### PRACA ŻEŃSKA

**SMIECH! HUMOR! SATYRA!**

"Serdeczna książka w błękitnym kolorze" mówią o niej krytycy

**RADIOWE IGRASZKI** MARKA GORDONA Cena \$3 około 300 stron Zamówienia Kierować:

**DZIENNIK ZWIĄZKOWY** 1201 Milwaukee Avenue Chicago 22, Illinois (Na C.O.D. książek nie wysyłamy)

### PRACA ŻEŃSKA

**BUY DIRECT FROM OWNER**

Motel AAA—11 de luxe units, —ranch home adjoining. High income. Air conditioned—TV. Modern furnishings; room for expansion. Established over 5 years; shows excellent profits; other interests forces sale. Worth over \$100,000 but will sacrifice for \$85,000. \$30,000 cash will handle. Near Indiana Toll road, Jct. U.S. 112 and 131. White Pigeon Motel, White Pigeon, Mich.

**OWNER CAN'T HANDLE! Paving and Landscaping Business**

Grosses \$100,000 yearly; established accounts for many years; asking \$55,000; easy terms; write or see owner, Wm. Floyd, 1640 Piney Rd., Fort Myers, Fla.

Popieracie tych, którzy ogłaszają się w Dzienniku Związkowym.

### PRACA ŻEŃSKA

**CLERK-TYPISTS**

for ACCOUNTS RECEIVABLE and ACCOUNTING DEPARTMENT

Also a variety of openings for experienced office personnel. Good starting salary, opportunity for advancement, excellent company benefits, modern air-conditioned office, 5 day week.

CRestwood 2-3701

### PRACA ŻEŃSKA

**GENERAL BINDING CORP.**

1101 Skokie Highway, Northbrook, Ill. 1/2 mile south of Route 63

### PRACA ŻEŃSKA

**REGISTERED NURSES**

LICENSED PRACTICAL NURSES

for modern, well equipped 50 bed hospital located in heart of Colorado. Beauty spot at the foot of Mt. Balby. 70 miles from Colorado Springs where scenic beauty prevails. 40 hour duty with differentials for evenings and nights. Food at cost in cafeteria with outstanding housing at low cost. All shifts open. Write giving past experience and availability. Write, Director of Nurses.

**St. Joseph's Hospital** Del Norte, Colorado

### PRACA ŻEŃSKA

**IMMEDIATE OPENING**

**CLERK-TYPIST**

General office, 5 day week, 38 1/2 hours. Opportunity for advancement, air conditioned office, permanent, company benefits. Phone: Miss Block Michigan 2-6176 dept. Z.

**Allstate Insurance Co.** 469 East Ohio

### PRACA ŻEŃSKA

**MŁODYCH KOBIEC**

do wielokrotnego zwijania, łączenia, pulling i eliminowania zwojów, stała praca, praca od sztuki, kompanijne benefity.

**1725 W. North Ave.** EVerglade 4-6060

### PRACA ŻEŃSKA

**EXECUTIVE SECRETARY**

permanent position for fully qualified applicant. You will work for one man in interesting stimulating position.

Your requirements are:

- Knowledge of shorthand
- dictaphone
- IBM electric typewriter etc.

37 1/2 hour 5 day week, air-conditioned modern & pleasant office. Phone or apply direct now for this excellent opportunity.

### PRACA ŻEŃSKA

**Encyclopedia Britannica Films**

1150 Wilmette Ave. WILMETTE, ILL. ALpine 1-8700. Broadway 3-4400.

### PRACA ŻEŃSKA

**REGISTERED NURSES**

FOR GENERAL STAFF DUTY

Starting Salary \$300 with \$30 differential per month

Hours 8 to 11—\$20 per month differential. For 11 to 7—\$40 hour week and 8 paid Holidays after 2 full months of employment. 3 weeks vacation after 11 months. After 6 months full benefits of Blue Cross and Blue Shield. Also need

### PRACA ŻEŃSKA

**OPERATING ROOM NURSES**

Must be prepared to rotate hours of duty. Write giving past experience and availability. Personnel office

**ST. ELIZABETH'S HOSPITAL** 204 South Broad Street Elizabeth, New Jersey

### PRACA ŻEŃSKA

**Live and Work in Beautiful LAKE TAHOE AREA**

Registered nurses for all services and shifts, 21 bed general hospital in Truckee located on highway 40, 15 miles from Lake Tahoe, 33 miles from Reno, Nevada. Starting salary \$350 per month including P. M. etc. Excellent working conditions and liberal benefits.—Write giving past experience and availability, Administrator

**TAHOE FOREST HOSPITAL** Truckee, California.

### PRACA ŻEŃSKA

**STENO-TYPIST FOR SALES DEPT.**

# Edward Bielaga z Chicago Komendantem Polskiego Legionu Amer. Weteranów

### Ewelina Różańska, Również z Chicago—Prezeską Oddziałów Pomocniczych — Trzydniowy Sejm PLAW i Okazała Parada Na Michigan Ave. Zaliczane Do Najliczniejszych i Najważniejszych w Historii Tej Organizacji. — Następnym Sejm Za 2 Lata w Cleveland

Wczoraj zakończył się 3-dniowy 15-ty Sejm Polskiego Legionu Amerykańskich Weteranów, organizacji do której należą członkowie amerykańskich sił zbrojnych obu wojen światowych i wojny koreańskiej oraz żony tworzące Oddział Pomocniczy. Sejm wybrał nowe zarządy na następne 2 lata, to jest do przyszłego Sejmu, który odbędzie się w Cleveland, Ohio.

**Zarząd PLAW Stanów:**  
Edward Bielaga, z Chicago — komendant; Leonard J. Wolodke, Ohio — wicekomendant; Fred Skowronski z Chicago — skarbnik; Juliusz Dybicki, Michigan — audytor; Donald Hayes, Connecticut — komendant Okręgu 1; Bernard Dozek, Michigan — kom. Okr. 2 i Józef Cierak z Wisconsin — komendant Okr. 3.

**Delegaci z 13 Stanów**  
W Sejmie wzięli udział delegaci z 13-ty stanów, mianowicie: Illinois, Connecticut, Florida, Indiana, Massachusetts, Michigan, New Hampshire, New York, New Jersey, Rhode Island, Ohio, Pennsylvania i Wisconsin.

**Zarząd Oddziału Pań**  
Jako zarząd Oddziałów Pomocniczych wybrane zostały następujące panie:  
Ewelina Różańska z Chicago — prezeska; Elżbieta Piesko z Detroit — wiceprezeska; Stella Biestek z Chicago — skarbniczka; Dorota Kubit z Ohio — sekr. protok.; Helena Bradecka z Detroit — sekr.

finansowa; Maria Piskorska z Connecticut — prezeska Okr. 1-go; Józefina Piososka z Ohio — prezeska 2-go Okręgu i Maria Kozakowska z Wisconsin — prezeska 3 Okręgu.

**Pierwszy Dzień Sesji**  
Pierwszy dzień sesji, w sobotę — zeszedł przewidziany na wprowadzanie w czyn różnych komitetów i powitań delegatów przez reprezentantów miasta Chicago i organizacji polonijnych.

**Wiceprezes Prochot w Imieniu ZNP**  
W imieniu Mayora Daley przemówił do Sejmu Klerk miasta Chicago, Jan Marcin, a w imieniu Związku Narodowego Polskiego — wiceprezes Franciszek Prochot.

**Parada**  
Niedziela poświęcona była głównie pięknej paradzie na Michigan Ave., w której udział wzięły wszystkie delegacje ze swymi sztabami i oddziałami trębaczów, a także oddział Piątej Armii Stanów Zjednoczonych, z potężną kapelą, oddział ćwiczący marynarzy z Great Lakes, oddział policji chicagowskiej z kapelą i jeden rydwan w polskich barwach — czerwonych kolorach, stanowiący symbol 15-go Sejmu PLAW.

**Bankiet i Bal**  
Wczoraj zaś odbył się okazały bankiet w Hotelu Drake, w którym przeszło 1,000 osób wzięło udział i podczas którego mowę główną wygłosił asystent sekretarza Armii Amer. z Washingtonu,

Dewey Short. (Mowę tą w streszczeniu podajemy w innym miejscu). Po bankiecie odbył się Bal Sejmowy.

**Wybory i Uchwały**  
Sesja poniedziałkowa poświęcona była prawie wyłącznie wyborom, przyjęciu rezolucji i omówieniu szeregu spraw dotyczących wyłączenia weteranów oraz konstytucji PLAW.

Sejm miał nastrój poważny i przybijało żeń silne przywiązanie do tradycji narodu polskiego, w ramach wielkiej amerykańskiej idei wolności i sprawiedliwości dla wszystkich narodów i ludów świata.

## Odkrycie Szkieletu z Łańcuchami

W poniedziałek, w czasie burzenia obecnie niezamieszkałego czteropiętrowego domu pnr. 103 W. Wacker dr. robotnicy znaleźli szkielet ludzki z łańcuchami na piersiach dolnych. Robotnicy dokonali tego odkrycia w czasie czyszczenia piwnicy domu tuż przed zburzeniem go. Obok szkieletu leżał pistolet firmy niemieckiej, pokryty już rdzą.

Prace konstrukcyjne zamawiała firma Glas Shower Door Co., 105 W. Wacker dr., której prezydent Albert Miller, z pnr. 5833 N. Central Park ave. oznajmił, że firma wymagała rozszerzenia przy wybudowaniu budynku 20-piętrowego na miejscu zburzonych dwóch starych budynków. Miller dodał, że budynek, w którym znaleziono szkielet uległ zniszczeniu przez ogień około 20 lat temu.

## Otwarcie Roku Szkolnego w 442 Szkołach Publicznych

W środę nastąpi otwarcie roku szkolnego w 442 szkołach publicznych w mieście. Przepuszczalnie na ten rok zapisanych będzie 491.000 uczniów i studentów w tych szkołach. Chicagowski system szkolny posiada 52 szkoły wyższe i 390 szkół elementarnych.

Spodziewanym jest, że zapisy tegoroczne będą wyższe od ubiegłego roku o około 13-210 uczniów i studentów.

W tym roku do szkół elementarnych zapisanych zostanie — przypuszczalnie 371.350 uczniów oraz w wyższych szkołach 99.800 studentów. Około 20.000 studentów zapisanych będzie do sześciu miejskich oddziałów Junior College.

W 43 szkołach wyższych oraz 168 szkołach elementarnych wprowadzony zostaje nowy program języków obcych. Szkoły elementarne zatrudniają 13.000 nauczycieli, wyższe 4.000 nauczycieli, a kolegia 2.000 nauczycieli.

W środę, gdy nauka w szko-



NA STACJI KOLEI PENNSYLVANIA W NEW YORKU.—Oto długi szereg pikietujących, ustawionych na stacji kolejowej Pennsylvania Railway, po wyjściu około 20,000 pracowników tej kompanii kolejowej na strajk. Jest to pierwszy strajk w tej kompanii od 114 lat. System Pennsylvania rozciąga się od New Yorku aż po St. Louis i stanowi największą transportową kompanię w Stanach Zjednoczonych.

## Kardynał Wyszyński Nadesłał List Na Sejm Polskiego Legionu Am. Wet.

Przypomina w Nim, iż Najszlachetniejszą Tradycją Narodu Polskiego Jest Walka o Wolność

Prymas Polski, Stefan Kardynał Wyszyński, nadesłał na 15-ty Sejm Polskiego Legionu Amerykańskich Weteranów w list z życzeniami, w którym przypomina, iż tradycją Narodu Polskiego jest walka o sprawiedliwość i wolność, albowiem wieszło to już — jak pisze głos Kościoła w Polsce — w krew Narodu Polskiego, że nie może znieść obojętnie żadnej krzywdy, żadnego ucisku i przemocy...

Piętnasty Zjazd Krajowy Polskiego Legionu Weteranów Amerykańskich w Chicago, w dniach 2-5 września br., jest dla mnie miłą sposobnością do wymiany braterskich uczuć wspólnoty i miłości Dzieci Jednego Narodu polskiego.

Musieliście, najmilsi Bracia Weterani, walczyć o zwycięstwo sprawiedliwości w obronie praw do wolności. Macie w sobie najszlachetniejszą tradycję, tych Rodaków naszych, którzy ochnie walczyli "za wolność naszą i waszą".

Weszło to już w krew Narodu polskiego, że nie może znieść obojętnie żadnej krzywdy, żadnego ucisku i przemocy, ale ma w sobie szlachetną ambicję walki o wolnego ducha.

Wzięliśmy to z tradycji chrześcijańskich, umacnianych w nas przez Kościół Rzymsko-Katolicki. W imię tego ducha łączycie się w Waszym Legionie, gotowi do niesienia pomocy wszędzie, gdzie cierpią ludzie.

Na nowy trud, który podejmiecie na obradach Sejmu oraz w dobrej pracy Waszej biogospławie Was i oddajcie pod Opiekę Królowej Polski Maryi — na progu Tysiąclecia Chrześcijaństwa Polski.

Stefan Kard. Wyszyński, Prymas Polski.

## Narady Atomowe w Londynie Wobec Inicjatywy z Waszyngtonu

London. — (DP) — Rozpoczęły się w Londynie rozmowy amerykańsko-brytyjskie w sprawie zakazu prób wybuchów atomowych i ustalenia taktyki Zachodu w związku z konferencją w Genewie. Decyzja odbycia narady na wyspach szczytu nastąpiła niespodziewanie na życzenie Stanów Zjednoczonych. Przedstawicielami amerykańskimi do rozmów są: John McCone, przewodniczący Komisji Energii Atomowej oraz podsekretarz stanu, Merchant Herter Przeciwnym

Jak wiadomo sekretarz stanu Herter — wbrew opinii wojskowych — jest raczej przeciwnym jednostronnej decyzji wybuchów próbnych. Uważa on, że Stany Zjednoczone mogłyby się narazić na potępienie ze strony Narodów Zjednoczonych jak również obrócić przeciwko sobie opinie krajów Afryki i Azji.

Pentagon Traci Cierpliwość

Równocześnie w miarę jak przeciągały się pertraktacje w Genewie, które trwają już od dwóch lat, Pentagon coraz bardziej traci cierpliwość podejrzając, że Sowiety poprostu dążą do przedłużenia w nieskończoność targów, równocześnie korzystając ze zgody na zakaz wybuchów próbnych bez żadnej kontroli. Jak wiadomo w czasie narad genewskich wielkie mocarstwa zgodziły się milcząco na zatrzymanie prób z bronią atomową.

Gdy z okazji prezydenckiej kampanii wyborczej w Ameryce wzrosły się domagania "ostrego kursu" wobec Związku Sowieckiego, nalegania Pentagonu przybrały na sile. W Waszyngtonie nie dziwno by się, gdyby administracja republikańska uległa naciskowi kół wojskowych.

## Po 90 Stopni — Przez Kilka Dni Jeszcze

Biuro od pogody zapowiada, że niesezonowe upały trwać mają jeszcze przez kilka następnych dni. Temperatura ma być mniejszą niż normalna dla tej pory roku. Normalna wynosi około 80 i 58. Tymczasem biuro zapowiada, że aż do piątku ma być każdego dnia około 90 stopni i powyżej.

Pogoda się ustaliła i dopiero w piątek należy spodziewać się nieznacznych opadów deszczu lub burzy.

## Szczepionka Przeciw Polio Za Darmo

Dziesięć osób zmarło już w tym roku w Chicago na groźną chorobę polio, czyli na tak zwany paraliż dziecięcy. Aczkolwiek choroba ta zwana jest paraliżem dziecięcym — zapadną na nią mogą także dorośli — bez różnicy na wiek i okoliczności.

Jedynym ratunkiem na polio — są zastrzyki szczepionki dr. Salka.

Zastrzyki takie każdy i każda otrzymać będą mogli zupełnie bezpłatnie w Domu Społecznym, Taylor House, pod numerem 915 N. Walcott ulica, we środę, 14-go września, w godzinach od 3-ciej po południu do 7-mej wieczorem.

Zastrzyki rozdzielać będzie wysłannik chicagowskiej Rady Zdrowia (Chicago Board of Health), który specjalnie do wzmiarkowanego wyżej Domu Społecznego — Taylor House przybywa na zaproszenie Near Northwest Side Planning Commission.

Po bliższych informacjach można telefonować: DI 2-5330.

## Popierajcie Tych, Którzy Ogłaszają Się w Dzien. Związkowym

UWAGA CZYTELNICZY W CHICAGO

Szybkość! Punktualność Wygoda!

oto trzy zasady, jakimi się kierujemy w stosunku do NASZYCH CZYTELNIKÓW

W myśl naszego hasła — czy chcecie

By Chłopiec Przynosił Wam DZIENNIK ZWIĄZKOWY DO DOMU?

Nie będziecie się już więcej kłopotać z kupowaniem gazety. Znajdziecie ją zawsze na Waszym gościnnym progu. Jeżeli chcecie mieć tę wygodę — wystarczy wypełnić Kupon zamieszczony poniżej i przesłać go na adres:

DZIENNIK ZWIĄZKOWY 1201 N. Milwaukee Ave. Chicago 22, Ill.

UWAGA: KUPON

Zamawiam niniejszym Dziennik Związkowy, który proszę doręczać mi do domu sześć razy w tygodniu, a za który obowiązuję się płacić chłopcu regularnie.

Numer domu..... Nazwa ulicy..... Piętro..... Numer Telefonu..... Miasto..... Zone..... Stan.....

Podpis samawolającego.....

# Rodzina z Detroit Złożona z 6 Osób Znalazła Śmierć w Jeziorze Michigan

### Rodzina Ta Leciła w Swym Samolocie, w Którym Nastąpiła Eksplozja i Samolot Runął Do Jeziora w Poblżu Wybrzeża, Na Wysokości Ulicy Oak, w Chicago

Rodzina złożona z 6-ciu osób zginęła wczoraj w katastrofie lotniczej nad jeziorem Michigan, w pobliżu Chicago. Rodzina pochodziła z Detroit. Składała się z ojca, matki i 4 małych dzieci w wieku od 3 do 7 lat. Rodzina ta leciała w swym prywatnym, małym samolocie, w którym nastąpiła eksplozja w powietrzu i samolot runął w fale jeziora. Ta katastrofa widziała setki ludzi, którzy wówczas kapali się lub spacerowali wzdłuż jeziora Michigan, na wysokości ulicy Oak.

Temu tragicznemu wypadkowi uległa rodzina Richarda Rickmana, przemysłowca z Detroit. W akcji ratunkowej wydobyto tylko zwoiki 4-letniej córki. Reszta rodziny poszła z samolotem na dno.

John Stedman, zarządca lotniska Alexander, w Wisconsin Rapids donosił, że cała rodzina Rickmana odleciała w swym prywatnym samolocie z tamtego lotniska o godz. 6-iej wieczorem, kierując się do swego macierzystego lotniska w Willow Run, w pobliżu Ypsilanti, Mich.

Rodzina Rickmana przyleciała do Drummond, Wisc. w sobotę w odwiedziny do rodziny zony Rickmana, skąd odleciała w poniedziałek w południe, wstępując na drogę do Wisconsin Rapids, celem odwiedzenia siostry Rickmana.

Stedman radził Rickmanowi, aby nie leciał w poprzek jeziora Michigan, ale wzdłuż wybrzeża ponad Chicago. Tak też Rickman uczynił.

Rickman był pilotem od 2 lat. Rodzina latała już w tym samolocie do Kalifornii i zpowrotem.

Dwóch strażników zajętych przy pilnowaniu ludzi kąpiących się w jeziorze zaraz ruszyło w swych łodziach na ratunek w miejsce, gdzie samolot Rickmana runął do jeziora, ale niestety na tym miejscu znaleziono tylko drobne szczątki z samolotu. Po pewnym czasie wydobyto tylko zwoiki jednej z córek Rickmana.

## Polska Apteka Wieczorka Jest Zawsze Do Usług Polonii

Wrzesień wyciąga ludzi z parków, lasów, zamejskich, ogrodów piknikowych. Kończy się "k a n i k u l a". Kończy się opalanie, kończą lekkie jasne sukienki. Zaczyna się sezon balów. Piękna pani przywdziewa nową suknię balową. Ale opalona twarz nie harmonizuje z suknią balową. Co zrobić?

Zaradzić nie trudno. Jest Apteka-Instytucja, w której specjalista, znany esteta tak dawno jak i apteka, który nada blasku opalonej twarzy. Odświeży, odmłodzi słońcem i wiatrem przemienną cerę. Pod wpływem specjalnych kremów, twarz straci szorstkość, odzyska gładkość i piękną cerę. Dostroi się do sukni balowej. Latem harmonizuje opalona twarz z jasną lekką sukienką, na wydzierze czy pikniku. Jesienią na balu — nie!

Taką apteką jest apteka W. W. Wieczorka, 1174 No. Milwaukee Ave. Jego niezrównane kremy, pudry, pomadki, perfumy — to specjalność, z której słynął Egipt, Rzym, Wenecja, a spadkobiercą tych tajemnic stał się Paryż.

Nic dziwnego, że dział kosmetyków zadziewa swoją wystawnością i jakością. Dziesiątki lat studiów krajowych i zagranicznych (w Paryżu) — złożyły się na to. Bez środków podnoszących piękność — na nic pierwszy jesienny bal. A lepszych niż w aptece W. W. Wieczorka — trudno znaleźć w naszym wietrzonym świecie. Pamiętajcie, że w aptece W. W. Wieczorka, najlepsza herbata przeczyszczająca i inne zadbawiająco działające na cały system człowieka.

Wrzesień zapowiada jesień... Chłodne noce powodują podmuchy flu, katarów, przeziębień, chorób płucnych, artretyzmów, od których nie są wolni zarówno starzy,



Sluchajcie Programu GRUNWALDZKIEGO Ze Stacji WEDC W KAŻDY CZWARTEK od godziny 7 do 8 wieczorem. Odpowiadamy na wszystkie pytania kupców oraz skecz humorystyczny. "KŁOPOTY" SIEKIERKÓW Bronisław Zieliński, kierownik; Pelagia i Bronisław Mrozowiec, anonsery.

## Dewey Short Powitał Pol. Weteranów w Imieniu Prez. Eisenhowera

### Asystent Sekretarza Armii Stwierdził, że Siła Narodu Tkwi w Jego Sile Duchowej

Asystent Sekr. Armii Dewey Short, wystąpił jako reprezentant Prezydenta Eisenhowera i wygłosił przemówienie w jego imieniu na Bankiecie Konwencyjnym — Polskiego Legionu Ameryk. Weteranów — jaki się odbył w dniu 4 września w niedzielę w Chicago.

Sekretarz Armii Short, weteran Kongresu szort 24 lat, przedstawiony został Weteranom przez Kongresmana Edwarda J. Derwińskiego (R-4 Dystrykt III), który również złożył Izbie osobiste od Prezydenta Eisenhowera pozdrowienia.

P. Short, w czasie swego przemówienia w Kongresie jako reprezentant ze stanu Missouri był przewodniczącym Kongresowego Komitetu Służb Wojskowych i od roku 1957 pełnił funkcję asystenta Sekretarza Armii. Przemówienie jego wywołało wielkie poruszenie wśród delegatów Konwencji i przez nich zostało bardzo gorąco przyjęte.

"W doktrynie Komunistów układy są bez wartości.

Sekretarz Armii w przemówieniu swym podkreślił, — "Mielśmy już wiele gorzkich nauk i doświadczeń, że międzynarodowe układy, historycznie uważane przez nas za święte, przez doktrynę komunistyczną i w praktyce u-

ważane są przez nich za bezwartościowe skrawki zwykłego papieru.

Nie możemy mieć zaufania do żadnego układu, w którym Komuniści występują jako partnerzy, za wyjątkiem jeśli trakt taki zawiera sam w sobie czynnik mechanicznego wprowadzenia siły do zapewnienia jego ważności.

Porównując osiągnięcia — wojskowe Rosjan i Stanów Zjedn. Sekretarz Armii Short specjalnie podkreślił dziedzinę przestworzy, stwierdzając że Stany Zjedn. umieściły w przestworzach 24 satelitów ziemskich, podczas gdy Unia Sowiecka tylko 6.

Wyraził słowa pochwały w odniesieniu do Ameryki ekspertów, przestworza — dla Marynarki, Armii, oraz Lotnictwa — za ich pełną poświęcenia pracę dla obrony kraju i ich zdolności dla zapewnienia utrzymania stanu obrony kraju przeciw zakusom Komunistów. W końcu — silnie podkreślił, że siła Narodu nie jest zależną od rozmiarów terytorjalnych kraju — lecz od siły duchowej naszego narodu, — szlachetności naszych mieszkańców i naszego poświęcenia się do wielkich czynów jak to przykładowo pokazują organizacje weterańskie, takie jak Polski Legion Ameryk. Weteranów.

## Tragedia Rodziny Polskiej — R. E. Zielińskich w Carpentersville

### Pożar Ogarnął Ich Dom w Sobotę. — W Ogniu Zginęła 3-Letnia Ich Córka. Pięć Innych Dzieci Matka Zdołała Wyratować

Rodzina polska Ryszarda i Eleonory Zielińskich, zamieszkała w Carpentersville pnr. 85 Birch, dotknięta została w sobotę rano przykrą tragedią. Gdy ojciec, rodziny Ryszard opuścił dom, idąc się do pracy, w międz. czasie w domu powstał pożar. Zrozpaczona żona, Eleonora, widząc że ogień ogarnął dach i jeden z pokoi, mając w domu 6 dzieci, poczęła je wynosić kolejno na zewnątrz.

Zdołała wyratować w ten sposób 8-letniego Tomasza, 7-letniego Dale, 5-letniego Tymoteusza, 4-letnią Pixie Lee i 2-letniego Jana. Niestety — w płomieniach zginęła 3-letnia Priscilla, która spała w swej kojcy. W chwili gdy powstał pożar, matka spała w swym łóżku. Zbudzona została eksplozją, która wyrwała z ram okna. Natychmiast nieomal pokazał się ogień, który z ram okna przerzucił się i objął dach. Ogień szybko przerzucił się również na wnętrza pokoi.

Dom ich należał do typu "ranch" o 3 sypialniach. Szef policji w Carpentersville określił, że powodem wybuchu była eksplozja w TV, lecz właściciel domu, Ryszard Zieliński, oświadczył, że aparat nie był czynny w ostatnich dniach i nawet nie był włączony do prądu. Szkody wynoszą około 17,500 dolarów.

Czyn dzielnej matki zastępuje tym więcej na podkreślenie, że spodziewa się ona siódmego dziecka.



WYRUGOWANA PRZEZ SWEGO OJCA.—Virginia Pitor (zdjęcie) właścicielka sklepu ze stódkami na Staten Island, N.Y. przyklepiła napis o zamknięciu swego sklepu. Wyrugowana ona została z niego przez swego ojca, któremu nie płaćła renty przez kilka miesięcy, a gdy obecnie chciała wypłacić ojciec zapłaty nie przyjął. Jest ona matka dwojki dzieci i jak oświadczyła ojciec jest zły, gdyż ona odwiedza swą matkę, z którą ojciec się rozwiódł.